



Geiselberg



Hellersberg



Hermersberg



Höheinöd



Horbach



Schmalenberg



Steinalben



Waldfischbach-
Burgalben

Daniel Theysohn IGS

Individuelle Beratungstermine statt Tag der offenen Tür

Der am 05.12.2020 geplante Infotag der Daniel Theysohn IGS muss aufgrund der aktuellen Beschränkungen entfallen. Stattdessen bietet die Schule allen interessierten Eltern und Kindern individuelle Beratungsgespräche – persönlich oder am Telefon - mit einem Mitglied der Schulleitung oder des Lehrerkollegiums an. Zu Familien, die bereits über die Homepage oder telefonisch Interesse bekundet haben, wird die Schule in den nächsten Tagen Kontakt aufnehmen zwecks näherer Terminabsprache.

Auch weiterhin können Beratungstermine über die Homepage der Schule (www.igs-waldfischbach-burgalben.de) oder telefonisch unter der Nummer 06333/92020 vereinbart werden.

Informationen über die IGS und ihre Angebote sowie Fotos und Videos über das Schulleben sind ebenfalls auf der Homepage zu finden.



Notdienste

Allgemeine Notrufe

Polizei **110**
 Feuerwehr / Rettungsdienst **112**
 Kriminalpolizei **06331/5200**
 Giftzentrale Universitätsklinik Homburg **06841/162257**

Apotheken Notdienste

Ansage des Apothekennotdienstes über landeseinheitliche Rufnummern:

deutsches Festnetz: **0180-5-258825-PLZ (0,14 €/Min.)**
 Mobilfunknetz: **0180-5-258825-PLZ (max. 0,42 €/Min.)**

Anzeige der notdienstbereiten Apotheken im Internet unter **www.lak-rlp.de**

Das Verfahren ist denkbar einfach: Nach Wahl der Notdienstnummer und direkter Eingabe der Postleitzahl des aktuellen Standortes über die Telefontastatur, werden drei dienstbereite Apotheken in der Umgebung des Standortes mit vollständiger Adresse und Telefonnummer angesagt und zweimal wiederholt.

Notdienstplan vom 27.11. bis 03.12.2020

Fr. 27.11.2020

Eichen-Apotheke OHG Tel.: 06307/1237
 Hauptstr. 8, 67707 Schopp

Bahnhof-Apotheke Tel.: 06331/12124
 Schlossstraße 18, 66953 Pirmasens

Sa. 28.11.2020

Löwen-Apotheke Tel.: 06334/1312
 Bahnhofstr. 36, 66987 Thaleischweiler-Fröschen

Kur-Apotheke Tel.: 06306/1333
 Auf der Heide 4, 67705 Trippstadt

So. 29.11.2020

Apotheke am Markt Tel.: 06333/95873
 Hauptstr. 37, 67714 Waldfishbach-Burgalben

Sommerwald-Apotheke Tel.: 06331/65266
 Am Sommerwald 4, 66953 Pirmasens

Mo. 30.11.2020

Berg-Apotheke Tel.: 06333/64352
 Hauptstr. 43, 66919 Hermersberg

Blumen-Apotheke Tel.: 06331/78307
 Leinenweberstr. 9, 66955 Pirmasens

Di. 01.12.2020

Rats-Apotheke Tel.: 06333/5639
 Hauptstr. 60, 67714 Waldfishbach-Burgalben

Easy-Apotheke Tel.: 06331/1400539
 Zweibrücker Str. 230, 66954 Pirmasens

Mi. 02.12.2020

Hubertus-Apotheke Tel.: 06333/3081
 Hauptstr. 66, 67714 Waldfishbach-Burgalben

Schiller-Apotheke Tel.: 06331/725788
 Bitscher Str. 3, 66955 Pirmasens

Do. 03.12.2020

Kronen-Apotheke Tel.: 06334/5800
 Bahnhofstr. 16, 66987 Thaleischweiler-Fröschen

Weißhof-Apotheke Tel.: 06331/76501
 Winzler Str. 105, 66955 Pirmasens

Zu beachten ist, dass der Notdienst immer um 8.30 Uhr beginnt und am folgenden Tag um 8.30 Uhr endet, auch an Sonn- und Feiertagen. Der Bereitschaftsdienst kann sich kurzfristig ändern – Angaben ohne Gewähr!

Ärztliche Notdienste

Ärztliche Bereitschaftspraxis Tel. 116117
 Notdienstzentrale Pirmasens, Pettenkoflerstraße 13-15 (vor Krankenhaus). Mo-Di 19-7 Uhr, Di-Mi 19-7 Uhr, Mi-Do 14-7 Uhr, Do-Fr 19-7 Uhr, Fr-Mo 16-7 Uhr. An Feiertagen: durchgehend geöffnet; vom Vortag des Feiertages 18 Uhr bis zum nachfolgenden Tag 7 Uhr.

Zahnärztlicher Notdienst

Notdienst abrufbar unter www.zahnnotfall-pfalz.de oder unter der Rufnummer des Hauszahnarztes.

Bereitschaftsdienst der Hebammen

Notdienst Krankenhaus PS **06331/714-1306**

Tierärztlicher Notdienst

Notdienst kann bei den Tierärzten erfragt werden.

Verbandsgemeindeverwaltung

Öffnungszeiten mit Publikumsverkehr der Verbandsgemeindeverwaltung

Tel. 06333/925-0, Fax: 06333/925-190
 Internet: www.vgwaldfishbach-burgalben.de

Montag, Dienstag & Donnerstag von 08.30 – 12.00 Uhr
 Mittwoch von 08.30 – 16.00 Uhr
 Freitag von 08.30 – 12.00 Uhr
 und von 14.00 – 18.00 Uhr
 von 08.30 – 13.00 Uhr

Publikumsverkehr nur nach Anmeldung

Standesamt und Einwohnermeldeamt nur eingeschränkt verfügbar

Wegen Update-Arbeiten unseres Netzproviders sind die Funktionalitäten unserer EDV-Systeme an folgenden Tagen im Jahr 2020 ab 15.00 Uhr nicht mehr verfügbar:
 Mittwoch, 09.12.2020

Dies bedeutet, dass ab 15.00 Uhr folgende Dienstleistungen nicht mehr angeboten werden können:

Standesamt: Alle Formen der Beurkundungen also auch Kirchenaustrittserklärungen, Anmeldung der Eheschließung, Ausstellung von Urkunden. Urkunden können aber bestellt und bezahlt werden. Selbstverständlich erhalten Sie auch Auskünfte auf allgemeine Fragen. Bestattungsgenehmigungen können ausgestellt werden.

Einwohnermeldeamt: Alle Zu-, Um- und Wegzüge. Ausweisdokumente (Personalalausweis, Reisepass). Meldebescheinigungen und Anträge auf Auszug aus dem Gewerbezentralregister sowie Strafregister können gestellt und bezahlt werden. Ebenso Fischereischeine, Gestattungen nach § 12 GastG und Antrag auf Fahrerlaubnis.

Touristinformation der Verbandsgemeindeverwaltung

Tel. 06333/925-160

Bergbad Heltersberg und Hallenbad Waldfishbach-Burgalben sind geschlossen.

Ortsgemeinden

Bürgersprechstunden in den Ortsgemeinden:

Sehen Sie hierzu die Einträge unter den jeweiligen Ortsgemeinden.

Schiedsamt

Eckhard Jochum Tel.: 0171-2742469
 Heike Klages Tel.: 0157-57170462

Forstrevierleitung

RL Wagner, Tel. 06307/1896 oder 0175/1856314
 Forstamt Johanniskreuz 06306/92100

Ämter und Behörden

Amtsgericht Pirmasens **06331/871-1**
 Amt für Verteidigungslasten **06331/63006**
 Arbeitsamt Pirmasens **06331/147-0**
 Finanzamt **06331/7110**
 Forstamt Johanniskreuz **06306/92100**
 Industrie- und Handelskammer **06331/523-0**
 Notariat Waldfishbach-Burgalben **06333/9207-0**
 Polizeiinspektion Waldf.-Burgalben **06333/927-0**
 Straßenmeisterei Waldf.-Burgalben **06333/9203-0**
Kreisverwaltung Pirmasens **06331/8090**

Öffnungszeiten der Kreisverwaltung
 Mo-Fr 8-12 Uhr, Mo u. Di 14-16 Uhr, Do 14-17 Uhr

Ärztliche Impfberatung

Telefonische Beratungen und Auskünfte zu Impfungen
 Frau Christine Barlet **06331/809-413**

Gesundheitsamt

06331/809-402

Corona-Info Hotline Gesundheitsamt PS

Mo. – Do. 9 - 15 Uhr, Fr. 9 - 12 Uhr **Hotline 06331/809 700**

Coronavirus-Hotline des Gesundheitsministeriums Rheinland-Pfalz

Diese beantwortet Fragen rund um Covid-19, das Coronavirus.
 Mo. – Do. 9 - 16 Uhr; Fr. 9 - 12 Uhr. **0800 575 8100**

Bürgertelefon des Bundesgesundheitsministeriums

Hotline zum Corona-Virus **030 / 346 465 100**

Kfz-Zulassungsstelle

Mo-Mi 7.30-15 Uhr, Do 7.30-16.30 Uhr, Fr 7.30-11.30 Uhr

Kommunales Jobcenter

Tel. 06331/809-0

Mo 8-12 Uhr u. 14-16 Uhr, Do 8-12 Uhr u. 14-17 Uhr

Kreisjugendpfleger Andreas Schröder

06333/275623

Postanschrift: Friedhofstr. 3, 67714 Waldfishbach-Burgalben

Kindergärten und Schulen

Kindergarten Heltersberg **06333/63879**

Kath. Kindergarten Hermersberg **06333/64656**

Prot. Kindergarten Höheinöd **06333/4924**

Kath. Kindergarten Horbach **06333/64945**

KiTa Vogelnest Schmalenberg **06307/6990**

Kath. KiTa St. Elisabeth Waldf.-Burgalben **06333/2304**

KiTa Arche Noah Waldf.-Burgalben **06333/1379**

Gemeindekindergarten Regenbogen Wfb.B. **06333/3073**

Grundschule Heltersberg **06333/63973**

Grundschule Hermersberg **06333/63444**

Grundschule Höheinöd **06333/2861**

Grundschule Burgalben **06333/2564**

Grundschule Waldfishbach **06333/955192**

Öffnungs- und Sprechzeiten des Sekretariats

Mittwoch 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Freitag 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr

IGS u. Realschule Plus **06333/92020 u. 920250**

Büchereien

Geiselberg

Öffentliche Bücherei, Rathaus **Tel. 06307/345**

Mittwoch von 17.00 – 19.00 Uhr

Freitag von 17.00 – 19.00 Uhr

Heltersberg

Gemeindebücherei **Tel. 06333/63066**

Dienstag von 10.00 – 11.00 und 16.00 – 19.00 Uhr

Freitag von 16.00 – 19.00 Uhr

Hermersberg

Kath. öffentl. Bücherei, Schwesternhaus **Tel. 06333/6024667**

Mittwoch von 15.30 – 17.30 Uhr

Donnerstag von 17.00 – 19.00 Uhr

Höheinöd

Dienstag von 17.00 – 19.00 Uhr

Freitag von 17.00 – 19.00 Uhr

Schmalenberg

Mittwoch von 15.00 – 17.00 Uhr

Freitag von 16.00 – 18.00 Uhr

Waldfishbach-Burgalben

Zentralbücherei, Friedhofstr. 3 **Tel. 06333/925-168**

Eingeschränkte Öffnungszeiten

Dienstag und Donnerstag von 10.00 - 12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr, sowie Samstag von 10.00 - 13.00 Uhr.

Der Zugang erfolgt über den rückwärtigen Eingang zum Bürgerhaus.

Impressum

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil, Nachrichten und Hinweise:

Verbandsgemeindeverwaltung Waldfishbach-Burgalben, 67714 Waldfishbach-Burgalben, **Tel.: 06333/925-0**, E-Mail: amtsblatt@waldfishbach-burgalben.de

Verlag: Verantwortlich für Anzeigen: Rainer Zais, Fieguth-Amtsblätter, SÜWE, Vertriebs- und Dienstleistungs-GmbH & Co. KG, Niederlassung: Friedrichstraße 59, 67433 Neustadt, Telefon 06321 3939-60, Fax 06321 3939-66, Mail: anzeigen@amtsblatt.net. Für den Inhalt der Auftraggeber. Für Druckfehler keine Haftung.

Druckerei: Badisches Druckhaus, Baden-Baden GmbH, Flugstraße 9, 76532 Baden-Baden.

Redaktionsschluss: montags 11 Uhr, bei Feiertagen beachten Sie bitte den geänderten Redaktionsschluss!

Appell an die Mitbürgerinnen und Mitbürger

Angesichts der ständig wachsenden Corona-Zahlen, bitten wir unsere Mitbürgerinnen und Mitbürger um Mithilfe, das Virus einzuschränken.

- Denken Sie an den Mindestabstand von 1,5 m und halten Sie ihn zu anderen Menschen ein.
- Tragen Sie im öffentlichen Bereich Mund-Nasen-Bedeckung, wenn Sie den Mindestabstand nicht einhalten können.
- Bitte verzichten Sie auf alle nicht notwendigen Reisen.
- Schränken Sie Ihre sozialen Kontakte auf ein Mindestmaß ein. Es ist sicherer, sich nur mit Angehörigen eines Haushalts zu treffen, statt mit Angehörigen aus vielen Haushalten.
- Lüften Sie regelmäßig!
- Meiden Sie den Kontakt zu Personen, die Erkältungserscheinungen zeigen und vermeiden Sie den Kontakt, wenn Sie an sich solche Symptome feststellen.

Denken Sie an die AHA-L-Regeln: Abstand, Hygiene, Alltagsmaske, Lüften.

Bitte helfen Sie weiter mit und hören Sie nicht auf diejenigen, die verharmlosen und beschwichtigen. Beachten Sie diese Regeln, damit uns ein erneuter Lockdown hoffentlich erspart bleibt. Jetzt ist nicht die Zeit zum Feiern. Infektionsschutz geht vor!

Verbandsgemeinde Waldfishbach-Burgalben

Corona-Hotline beim Gesundheitsamt PS

Die Kreisverwaltung geht von vermehrt aufkommenden Fragen wegen des Coronavirus aus. Neben der Internetseite www.lksuedwestpfalz.de/corona-info hat sie daher die **Telefon-Hotline 06331 809 700 beim Gesundheitsamt** eingerichtet.

Hier werden konkrete Fragen von BürgerInnen aus dem Landkreis und den beiden kreisfreien Städte Pirmasens und Zweibrücken, dem Zuständigkeitsbereich des Gesundheitsamtes bei der Kreisverwaltung, beantwortet.

Die Hotline ist an Öffnungstagen des Gesundheitsamtes von 9:00 Uhr bis 15:00 Uhr, freitags bis 12:00 Uhr erreichbar.

Darüber hinaus und für allgemeine Fragen weist das Gesundheitsamt auf das **Bürgertelefon des Bundesgesundheitsministeriums** als bundesweiter Hotline zum Coronavirus hin: **Hotline zum Coronavirus 030 / 346 465 100**

Fragen zum Thema beantwortet auch eine **Coronavirus-Hotline des Gesundheitsministeriums Rheinland-Pfalz**. Diese beantwortet unter **0800 575 8100** von Montag bis Donnerstag, 9:00 bis 16:00 Uhr sowie freitags bis 12:00 Uhr alle Fragen rund um Covid-19, das Coronavirus.

Rückblick Laternenfest am 11.11.2020 im Kiga Höheinöd



Apfelbäumchen
Protestantischer
Kindergarten Höheinöd

Da in diesem Jahr unser alljähriger Gottesdienst mit anschließendem Laternenumzug wegen Corona nicht stattfinden konnte, haben wir für die Kinder einfach ein Laternenfest im Kiga organisiert.

Im Vorfeld wurden fleißig Laternen gebastelt, welche die Kinder an diesem Abend leuchtend an den Fenstern begrüßten.

Die Kinder hörten in ihren jeweiligen Gruppen die St. Martin Legende und stärkten sich anschließend mit Wurst im Brötchen für den kleinen Laternenumzug auf unserem Außengelände.

Gemeinsam versammelten wir uns mit den Kindern und ihren leuchtenden Laternen auf unserem Spielplatz und sangen Lieder rund um unser kleines Martinsfeuer.

Danke an Hr. Seibel und Hr. Hunsicker, die sich darum gekümmert haben. Zum Abschluss durften die Kinder sich eine Martinsbrezel mit nach Hause nehmen und mit ihren Liebsten teilen.

Für uns als Erzieher aber auch für die Kinder, war dieses Laternenfest in seiner geänderten Form eine schöne neue Erfahrung und wir haben den Abend mit den Kindern sehr genossen.



Amtlicher Teil



Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben

Öffnungszeiten für telefonischen Kontakt (Publikumsverkehr nur nach Anmeldung)

Tel. 06333/925-0, Fax: 06333/925-190

www.vgwaldfischbach-burgalben.de

Montag - Donnerstag

von 08.30 - 12.00 Uhr

und von 14.00 - 16.00 Uhr

außerdem mittwochs

von 16.00 - 18.00 Uhr

Freitag

von 08.30 - 13.00 Uhr

Abholung von Personalausweisen oder Reisepässen

Ist Ihr Dokument schon fertig?

Reisepässe, die bis einschließlich **23.10.2020** beantragt wurden, können nach telefonischer Terminvereinbarung beim Einwohnermeldeamt (Zimmer U 5) abgeholt werden.

Personalausweise können erst **nach Erhalt des Pin-Briefes** bei uns abgeholt werden.

Bitte geben Sie **ausgestellte vorläufige oder abgelaufene Personalausweise bzw. Reisepässe** beim Einwohnermeldeamt ab.

Sollten Sie den Reisepass **nicht selbst abholen** können, geben Sie dem Abholer bitte **Vollmacht** aus und geben diese der bevollmächtigten Person mit.

Vollmachtserklärung zur Abholung eines Personaldokuments

Ich, die/der Unterzeichnende (Antragsteller)

Name, Vorname:

Geburtsdatum:

Anschrift:

bevollmächtigte hiermit (Daten der bevollmächtigten Person, diese muss sich bei Abholung ausweisen können):

Name / Vornamen:

Geburtsdatum / -ort:

Straße / Haus-Nr.:

PLZ / Wohnort:

zur Abholung meines Personalausweises / Reisepasses .

Den bisherigen Personalausweis / Reisepass möchte ich >abgeben< | >entwertet zurück erhalten<!
(zutreffendes bitte streichen und/oder unterstreichen, erfolgt keine Kennzeichnung, wird >abgeben< vorausgesetzt)

Zusatz für Abholung eines Personalausweises:

Erklärung über den Erhalt des PIN-Briefes (§ 13 PAuswG) als Voraussetzung zur Abholung durch einen Bevollmächtigten

Mit meiner Unterschrift erkläre ich gleichermaßen, dass mir der Brief mit der PIN, der PUK und dem Sperrkennwort zum elektronischen Identitätsnachweis vom Ausweishersteller (Bundesdruckerei) zugesandt wurde und mir vorliegt.

Wichtiger Hinweis:

Haben Sie bisher keinen PIN-Brief vom Ausweishersteller erhalten oder wurde bei der Beantragung des Dokuments die Zusendung des PIN-Briefes an die Ausweisbehörde vereinbart, ist das persönliche Erscheinen des Antragstellers zwingend erforderlich.

Eine Aushandigung des Personalausweises an Dritte mit Vollmacht ist in diesen Fällen nicht möglich!

(Ort, Datum)

(Unterschrift des Vollmachtgebers)

Weitere Information

Für die Beantragung von neuen Ausweisdokumenten sind immer ein aktuelles biometrisches Passbild und der vorhandene alte Ausweis vorzulegen.

Die Kosten für einen Reisepass betragen für Personen unter 24 Jahren **37,50 €**, für Personen über 24 Jahren **60,00 €**. Personalausweise kosten für Personen unter 24 Jahren **22,80 €**, für Personen über 24 Jahren **28,80 €**.

Die Gebühren sind bei der Beantragung bar oder mit EC Karte zu entrichten.

Notfallrufnummern

Verbandsgemeindewerke Waldfischbach-Burgalben

Wasserversorgung

Höheinöd 06375/6149

Geiselberg, Heltersberg, Hermersberg,
Horbach, Schmalenberg und Steinalben

0631/3723-301

Abwasserbeseitigung

Gebiet der Verbandsgemeinde

0631/3723-301

Gemeindewerke Waldfischbach-Burgalben

Wasser Waldfischbach-Burgalben

06333/2758-2322

NAHWERK Energie GmbH & Co. KG

Strom Waldfischbach-Burgalben

06333/2758-2322

Wärmenetz Hermersberg, Höheinöd und Steinalben

0631/3723-301

Zweckverband zur

Kommunalwald-Bewirtschaftung Holzland

- Forstrevier Holzland -

Zuständig für die Gemeindewälder Schmalenberg, Waldfischbach-Burgalben, Geiselberg, Steinalben und die Hembach-Genossenschaft sowie den Kleinprivatwald in den Gemarkungen Geiselberg, Schmalenberg, Steinalben, Waldfischbach und Burgalben.

Erreichbarkeit des Revierleiters:

Der Revierleiter Herr Christoph Wagner ist zu erreichen unter

Tel.: 06307 1896, mobil 0175 185 6314

Fax: 06307 911467

e:mail: christoph.wagner@wald-rlp.de

Forstamt Johanniskreuz

Forstrevier Heltersberg

Zuständig für alle Wälder der Gemarkung Heltersberg und den Staatswald in der Gemarkung Waldfischbach

Revierleiter: Stefan Bohrer

Tel.: 06306-9210250, mobil 015228850914

E-Mail: stefan.bohrer@wald-rlp.de

Sprechstunde: nach telefonischer Absprache 0152 28850914

Forstrevier Höheinöd

Zuständig für alle Wälder in den Gemarkungen Clausen, Donsieders, Höheinöd, Hermersberg, Horbach und den Staatswald der Gemarkung Burgalben

Revierleiter: Bastian Allmoslöchner

Tel.: 06397-993189, mobil 015228850917

E-Mail: bastian.allmosloechner@wald-rlp.de

Sprechstunde: jeden 1. Mittwoch im Monat, 17 - 18 Uhr

im Rathaus Clausen, Hauptstr. 76

Privatwaldbetreuer Büffel Daniel

Für die Gemarkungen in Clausen, Donsieders, Hermersberg, Höheinöd, Horbach, sowie die Gemarkungen der Verbandsgemeinde Kaiserslautern Süd ist Daniel Büffel zuständig.

Rufnummer: 0152-28850995, E-Mail: daniel.bueffel@wald-rlp.de

Zur Zeit finden keine Sprechstunden in Hermersberg statt.

Fundsachen

Bekanntmachung über gefundene Gegenstände:

Fundgegenstand	Fundort	Funddatum
Brille	Schulweg Waldfischbach-Burgalben	03.11.2020
Schlüsselbund	Schwimmbad Wfb	27.10.2020
Gehstock	Welschstraße Wfb	24.09.2020
Ferntainer	Galgenberg, Waldfischbach-Burgalben	23.09.2020
Uhr	Hermersberg	21.09.2020
Handtasche	Spielplatz im Bruch Wfb	30.08.2020
Schlüssel	Parkplatz Bergbad Heltersberg	11.08.2020
Cityroller	Carentaner Platz Wfb	13.07.2020
Hörgerät	Parkplatz Fitnessstudio Vitalis Wb	29.07.2020
Schlüssel	Parkplatz Schwimmbad Heltersberg	24.07.2020
Fitness-Tracker	Radweg Hermersberg / Höheinöd	06.07.2020
Schlüssel	Friedhof, Waldfischbach	25.06.2020
Fußball	Hirtenstraße Waldfischbach-Burgalben	21.06.2020
Schlüsselbund	Radweg zw. Hermersberg u. Weselberg	23.06.2020
Sonnenbrille	Schillering, Heltersberg	05.06.2020
Schlüsselbund	Feldweg Kreisel Richtung Biogasanlage zw. Höheinöd und Wfb.	19.05.2020

Die rechtmäßigen Eigentümer können sich beim Fundamt der Verbandsgemeinde, Zimmer U5 (Tel. 06333/925-128, 129, 127) melden.

Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben -Fundamt-

Stellenausschreibung

Bei der Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt im Fachbereich Natürlich Lebensgrundlagen und Bauen eine unbefristete Stelle (in Vollzeit) als

Diplom- Bauingenieur (FH) (m/w/d) oder alternativ Staatlich geprüfter Bautechniker (m/w/d)

zu besetzen.

Ihre Aufgabenschwerpunkte:

- Planung, Bauleitung, Überwachung und Koordinierung von kleineren Hochbaumaßnahmen
- Selbständige Durchführung eigener Projekte aber auch Überwachung von beauftragten Architektur- und Ingenieurbüros durch Wahrnehmung der Bauherrenfunktion im Hoch- und Tiefbau
- Technisches Gebäudemanagement

Ihr Profil:

- Entsprechende fachliche Qualifikation durch Fachhochschul- oder Bachelorabschluss bzw. Abschluss der Technikerschule
- ausgeprägtes Verhandlungsgeschick und gute Kommunikationsfähigkeit in Wort und Schrift sowie sicheres Auftreten gegenüber Verhandlungspartnern
- zielorientiertes, zuverlässiges und eigenverantwortliches Arbeiten
- Zuverlässigkeit, Leistungsbereitschaft, Belastbarkeit und Teamfähigkeit
- Kenntnisse des Vergabe- und des Bauvertragsrechts
- Bereitschaft zum dienstlichen Einsatz eines privaten PKW (Führerschein Klasse B erforderlich); die Mitbenutzung eines Dienstwagens ist möglich

Wir bieten:

- Ein unbefristetes Arbeitsverhältnis mit gleitender Arbeitszeit in Vollzeit
- Bedarfsgerechte Einarbeitung und Fortbildung
- Eine leistungsgerechte Vergütung nach TVöD sowie die sonstigen im öffentlichen Dienst üblichen Leistungen

Reichen Sie bitte Ihre aussagefähige Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis spätestens 11. Dezember 2020 bei der **Verbandsgemeindeverwaltung - Personalabteilung - Friedhofstr. 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben** ein.

Mit der Einreichung ihrer Bewerbungsunterlagen erklären sich die Bewerber/innen gleichzeitig einverstanden, dass vorübergehend erforderliche „Daten im Rahmen des Bewerbungsverfahrens gespeichert werden.“

Waldfischbach-Burgalben, 11.11.2020, Lothar Weber, Bürgermeister

Stellenausschreibung

Die Ortsgemeinde Heltersberg sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt für das Team der Kindertagesstätte „Holzlandknirpse“ im Hortbereich

eine/n Erzieherin/Erzieher (m,w,d) in Teilzeit mit 19,5 Wochenstunden

Es handelt sich dabei um ein befristetes Arbeitsverhältnis.

Die Vergütung erfolgt nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Ihre aussagefähige Bewerbung senden Sie bitte bis zum 27. November 2020 an:

Verbandsgemeindeverwaltung - Personalabteilung - Friedhofstraße 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben

Mit der Einreichung der Bewerbung erklären sich die Bewerber/innen gleichzeitig einverstanden, dass vorübergehend erforderliche Daten im Rahmen des Bewerbungsverfahrens gespeichert werden.

Heltersberg, den 08.10.2020, Ralf Mohrhardt, Ortsbürgermeister

Jahresablesung der Wasserzähler für die Verbrauchsabrechnung 2020

Um das Risiko einer Ansteckung oder gar Verbreitung des Corona-Virus so gering wie möglich zu halten –im Sinne unserer Ableser wie auch unseren Kunden- haben wir uns dazu entschieden, in den Ortsgemeinden Geiselberg, Heltersberg, Hermersberg, Horbach, Schmalenberg und Steinalben die anstehende Zählerablesung für die Jahresabrechnung 2020 ohne Vor-Ort-Ableser durchzuführen.

Infolgedessen bitten wir Sie, Ihren Wasserzähler im Zeitraum 01.12.2020 bis 31.12.2020 selbst abzulesen und uns die abgelesenen Zählerstände mitzuteilen. Hierzu erhalten alle Gebührenschuldner im Laufe der 48. Kalenderwoche 2020 ein Schreiben mit Hinweisen zum Ablesen sowie einem Rücksendeformular.

Bitte lesen Sie den Zählerstand unbedingt vor dem 01.01.2021 ab. Nur dann kann für die gesamten laufenden Entgelte im Bereich der Wasserversorgung (Benutzungsgebühren und wiederkehrende Beiträge) der verminderten Steuersatz (5%) angewendet werden. Die abgelesenen Zählerstände werden zum 31.12.2020 auf der Grundlage Ihres persönlichen Jahresverbrauches hochgerechnet.

Sollten uns bis zum 04.01.2021 keine Zählerstandsangaben vorliegen, werden wir aufgrund Ihres Vorjahresverbrauchs einen geschätzten Zählerstand per 31.12.2020 zur Abrechnung bringen.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Verbandsgemeindewerke Waldfischbach-Burgalben
Andreas Schneider (Werkleiter)

Stromausfall

Wichtiger Hinweis unserer Feuerwehr

Spätestens 30 Minuten nachdem der Strom ausgefallen ist, werden folgende Anlaufpunkte von der Feuerwehr besetzt:

Heltersberg:	Feuerwehrgerätehaus und Kerweplatz (Schillerring)
Geiselberg:	ehemalige Schule, Schulstraße 2
Hermersberg:	Feuerwehrgerätehaus
Höheinöd:	Feuerwehrgerätehaus
Schmalenberg:	Feuerwehrgerätehaus
Steinalben:	Feuerwehrgerätehaus
Waldfischbach-B.:	Feuerwehrgerätehaus und Polizei (Besetzung durch Polizei)

Sollten Sie Hilfe brauchen wenden Sie sich bitte an diese Stellen. Die Einsatzkräfte helfen Ihnen so gut sie können weiter.

Für weitere Hinweise zur Notfallvorsorge wenden Sie sich bitte an die Verbandsgemeindeverwaltung, Zi E 3, Frau Zimmermann, Tel. 06333 - 925 124 oder informieren Sie sich im Internet unter www.bbk.bund.de

Daniel Theysohn IGS

Individuelle Beratungstermine statt Tag der offenen Tür

Der am 05.12.2020 geplante Infotag der Daniel Theysohn IGS muss aufgrund der aktuellen Beschränkungen entfallen. Stattdessen bietet die Schule allen interessierten Eltern und Kindern individuelle Beratungsgespräche – persönlich oder am Telefon - mit einem Mitglied der Schulleitung oder des Lehrerkollegiums an. Zu Familien, die bereits über die Homepage oder telefonisch Interesse bekundet haben, wird die Schule in den nächsten Tagen Kontakt aufnehmen zwecks näherer Terminabsprache.

Auch weiterhin können Beratungstermine über die Homepage der Schule (www.igs-waldfischbach-burgalben.de) oder telefonisch unter der Nummer 06333/92020 vereinbart werden.

Informationen über die IGS und ihre Angebote sowie Fotos und Videos über das Schulleben sind ebenfalls auf der Homepage zu finden.

Zentralbücherei

10 Jahre Onleihe Rheinland-Pfalz – Gewinnspiel und Aktionsausweise

Die Onleihe Rheinland-Pfalz wird 10 Jahre alt! Aus diesem Anlass gibt es bis einschließlich 31.12.2020 ein Jubiläumssquizz für alle Bibliothekskundinnen und -kunden aus den teilnehmenden Onleihe-Bibliotheken. Seit 2013 ist die Zentralbücherei Teil dieses Verbunds unter Federführung des Landesbibliotheksentrums. Die Onleihe Rheinland-Pfalz hält unter www.onleihe-rlp.de ein stetig wachsendes Angebot an eBooks, Zeitschriften und Zeitungen, Hörbüchern und seit 2 Jahren auch eLearning-Kursen zur digitalen Ausleihe bereit.

Als Jubiläumsaktion bietet die Zentralbücherei zusätzlich die Möglichkeit, sich auch telefonisch oder per Mail für die kostenlose Nutzung der Onleihe anzumelden. Die Aktionsausweise sind für zwei Monate befristet. Alle, die im Kreis Südwestpfalz wohnen, können dieses Angebot bis Ende des Jahres in Anspruch nehmen und sich freischalten lassen. Wer danach weiterhin die Onleihe nutzen möchte, kann anschließend vor Ort einen Büchereiausweis beantragen.

Selbstverständlich können alle Leserinnen und Leser der Zentralbücherei die Onleihe Rheinland-Pfalz mit ihrem Büchereiausweis unbefristet nutzen. Schauen Sie doch mal vorbei unter: www.onleihe-rlp.de Dort gibt es auch den Link zum Jubiläumssquizz.

Die Zentralbücherei ist bis auf Weiteres zu folgenden Zeiten geöffnet:

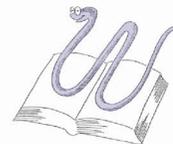
Dienstag und Donnerstag 10-12 Uhr und 14-18 Uhr, Samstag 10 – 13 Uhr.

Info und Kontakt:

Tel. 06333-925-168

www.zentralbuecherei.de

Mail: buecherei@waldfischbach-burgalben.de



Geiselberg

Bürgersprechstunden Ortsbürgermeisterin Vatter

Mittwoch 18.00 – 19.30 Uhr

06307/993043

Glascontainer wieder am Standort „Schopper Weg“

Die Ortsgemeinde Geiselberg informiert, dass ab der 49. Kalenderwoche (ab 01.12.2020), die Altglas Sammelbehälter wieder am Schopper Weg aufgestellt werden.

Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass die angebrachten Aufkleber mit den Einwurfzeiten und – Materialien unbedingt zu beachten sind.



Heltersberg

Bürgersprechstunden
Ortsbürgermeister Mohrhardt
Mittwoch von 17.30 – 19.00 Uhr

06333/63548

Jahresablesung der Wasserzähler

Lesen Sie bitte den Hinweis unter amtlich Verbandsgemeinde.

Gemeindebücherei Heltersberg

Weihnachtsausstellung

Wir laden Sie sehr herzlich zu unserer Weihnachtsausstellung ein. Hier finden Sie besinnliche Geschichten für Groß und Klein, festliche Menüvorschläge, weihnachtliche Deko- und Bastelideen und unterhaltsames zum Schmökern.

Bücherbring- und Holservice

Wir möchten darauf hinweisen, dass die Bücherei einen kostenlosen Bücherbring- und Holservice für Senioren anbietet. Ein Anruf unter 63066 genügt (dienstags von 10:00 - 11:00 Uhr, sowie dienstags und freitags von 16:00 - 19:00 Uhr).

Für den Besuch der Bücherei gelten die aktuellen Corona-Bestimmungen!



BEKANNTMACHUNG

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB); Änderung des Bebauungsplanes „Am Seeberg“ im Bereich der Flurstücke Nrn. 353/1 und 356/1 im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB.

Hier: Bekanntmachung über die erneute verkürzte öffentliche Auslegung gem. § 4a Abs. 3 BauGB.

Aufgrund des § 2 Abs. 1 BauGB hat der Gemeinderat Heltersberg in seiner Sitzung am 15.09.2020 beschlossen, den Bebauungsplan „Am Seeberg“ im Bereich der Flurstücke Nrn. 353/1 und 356/1, im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB zu ändern.

Der Geltungsbereich umfasst die Flurstücke Nrn. 353/1 und 356/1 (Fläche: 1.318 m²) in der Gemarkung Heltersberg.

Zur Veranschaulichung ist der Geltungsbereich auf der am Ende des Bekanntmachungstextes dargestellten Planzeichnung ersichtlich. Die Geltungsbereichsabgrenzung ist durch eine breite regelmäßig unterbrochene schwarze Linie gekennzeichnet. Der Änderungsentwurf hat gem. § 3 Abs. 2 i. V. m. § 13a BauGB nach ortsüblicher Bekanntmachung im Amtsblatt am 02.10.2020, in der Zeit vom 12.10.2020 bis einschließlich 13.11.2020 zu jedermanns Einsicht bei der Verbandsgemeindeverwaltung öffentlich ausgelegt. Zusätzlich wurden die Unterlagen auch auf der Internetseite der Verbandsgemeinde eingestellt und zugänglich gemacht. Anregungen, Bedenken oder sonstige Stellungnahmen wurden von Seiten der Öffentlichkeit nicht vorgebracht.

Von Seiten der beteiligten Behörden und Trägern öffentlicher Belange hat lediglich die Pflanzwerke Netz AG mit Schreiben vom 12.11.2020 Anregungen bzw. Bedenken geltend gemacht.

Die 20-kV-Leitung sowie dessen Schutzstreifen (10m beidseitig senkrecht zum Leitungsverlauf) waren bereits im ursprünglichen Änderungsplan dargestellt und festgesetzt.

Gemäß der Stellungnahme der Pflanzwerke Netz AG ist auch der auf dem Flurstück Nr. 356/1 befindliche Leitungsmast Nr. 301474 inklusive dessen Freihaltebereich mit einem Radius von 5m in die Planzeichnung zu übernehmen.

Die Planzeichnung des Änderungsentwurfes wurde diesbezüglich um den vorgenannten Leitungsmast sowie dessen Freihaltebereich von 5,00m ergänzt. Die Baugrenze wurde in diesem Bereich entsprechend an den Freihaltebereich angepasst. Die Textlichen Festsetzungen wurden um die Ziffer 2.1.7 mit folgendem Wortlaut ergänzt:

2.1.7 Flächen, die von Bebauung freizuhalten sind und ihre Nutzung (§ 9 Abs. 1 Nr. 10 BauGB)

Zur Sicherung des Maststandortes Nr. 301474 der 20-kV-Freileitung ist ein Umkreis im Durchmesser von 10 m als Freihaltebereich festgesetzt. In diesem Freihaltebereich sind alle leitungsgefährdeten Maßnahmen unzulässig. Als leitungsgefährdend gelten hier insbesondere die Errichtung von Gebäuden / sonstigen baulichen Anlagen, Abgrabungen, Aufschüttungen oder Anpflanzungen sowie alle ober- und unterirdischen Verrichtungen, welche die Zugänglichkeit des Mastes einschränken oder dessen Standsicherheit beeinflussen können.

Erneute verkürzte Offenlage der Planunterlagen zur Beteiligung der Öffentlichkeit:

Gem. § 4a Abs. 3 BauGB liegt der Entwurf zur Änderung des Bebauungsplanes „Am Seeberg“, bestehend aus den zeichnerischen und textlichen Festsetzungen sowie der Begründung, in der Zeit

vom 07.12.2020 bis einschließlich 21.12.2020

erneut bei der Verbandsgemeindeverwaltung Waldfischbach-Burgalben, Friedhofstraße 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben, Zimmer E 21, während den allgemeinen Dienst-

zeiten (montags, dienstags und donnerstags von 8.30 – 12.00 Uhr und von 14.00 – 16.00 Uhr, mittwochs von 8.30 – 12.00 Uhr und von 14.00 – 18.00 Uhr und freitags von 8.30 – 13.00 Uhr) zu jedermanns Einsicht öffentlich aus.

Aufgrund der Corona-Einschränkungen ist die Einsichtnahme in die Planunterlagen derzeit nur nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung mit einem Mitarbeiter der Bauverwaltung unter der Tel.-Nr.: 06333/925-143 oder -144 und nur unter Einhaltung der Hygienevorschriften möglich. Auf die Möglichkeit der Einsichtnahme in die Unterlagen auf elektronischem Wege wird ausdrücklich hingewiesen.

Der Inhalt der ortsüblichen Bekanntmachung nach § 3 Abs. 2 Satz 2 und die nach § 3 Abs. 2 Satz 1 BauGB auszulegenden Unterlagen werden zusätzlich auf der Internetseite der Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben www.vgwaldfischbach-burgalben.de unter der Rubrik: Aktuelles – Offenlage von Bauleitplänen sowie im zentralen Internetportal des Landes Rheinland-Pfalz unter www.geoportal.rlp.de zu jedermanns Einsicht eingestellt und zugänglich gemacht.

Hinweise:

Während der erneuten verkürzten Auslegungsfrist kann sich die Öffentlichkeit über die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung sowie die wesentlichen Auswirkungen der Planung unterrichten. Während der erneuten verkürzten Auslegungsfrist können Stellungnahmen schriftlich, elektronisch durch Fax, per Email oder in sonstiger Weise, oder mündlich zur Niederschrift während der allgemeinen Dienstzeiten bei der nachfolgenden Dienststelle abgegeben werden:

Postanschrift: Verbandsgemeindeverwaltung Waldfischbach-Burgalben
Friedhofstraße 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben

Sachbearbeiter: Philipp Lösch (Zimmer E 21)

Telefon-Nr.: 06333/925-143 oder -144, Fax-Nr.: 06333/925-190

Email-Adresse: philipp.loesch@waldfischbach-burgalben.de

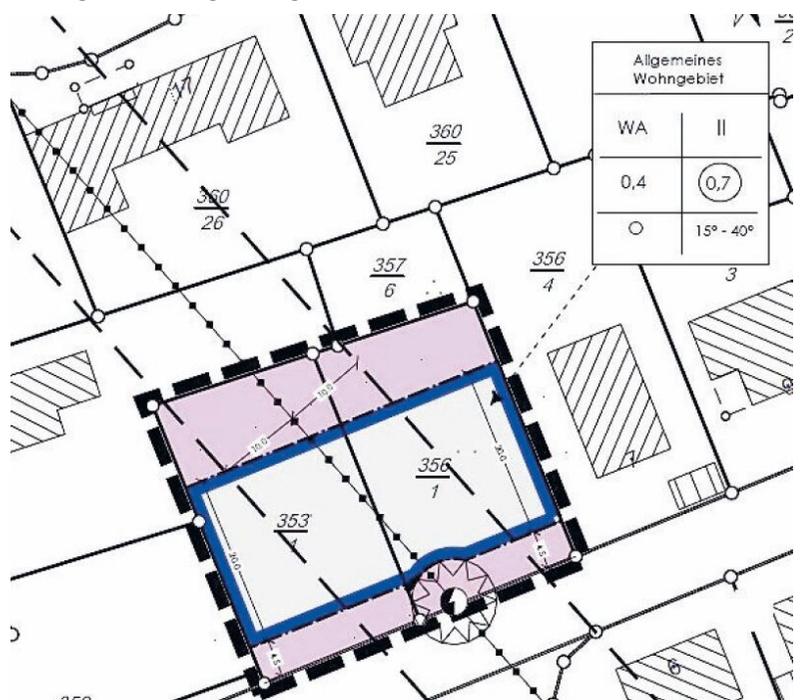
Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben können, sofern die Gemeinde deren Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit des Bauleitplans nicht von Bedeutung ist (§ 3 Abs. 2 Satz 2 BauGB, § 4a Abs. 6 BauGB).

Gem. § 13a Abs. 3 S. 1 Nr. 1 BauGB wird hiermit ortsüblich bekannt gemacht, dass der Bebauungsplan im beschleunigten Verfahren ohne Durchführung einer Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB geändert werden soll. Von der frühzeitigen Unterrichtung und Erörterung nach § 3 Abs. 1 und § 4 Abs. 1 BauGB wird abgesehen.

Es wird darauf hingewiesen, dass die Dauer der Auslegung gem. § 4a Abs. 3 Satz 3 BauGB verkürzt ist.

Im Zusammenhang mit dem Datenschutz wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass ein Bauleitverfahren ein öffentliches Verfahren ist und daher in der Regel alle dazu eingehenden Stellungnahmen in öffentlichen Sitzungen beraten und entschieden werden, sofern sich nicht aus der Art der Einwände oder der betroffenen Person ausdrückliche oder offensichtliche Einschränkungen ergeben. Mit der Abgabe einer entsprechenden Stellungnahme wird einer Veröffentlichung im Sinne von Artikel 6 Abs. 1a DSGVO zugestimmt. Soll eine Stellungnahme nur anonym behandelt werden, ist dies auf derselben eindeutig zu vermerken.

Geltungsbereichsabgrenzung (nicht maßstäblich):



Waldfischbach-Burgalben, den 23.11.2020
Verbandsgemeindeverwaltung
Lothar Weber, Bürgermeister

Amtsgericht Pirmasens

Abteilung Vollstreckungssachen (Immobilien)

Az.: 1 K 28/19

Terminsbestimmung:

Im Wege der Zwangsvollstreckung soll am

Datum	Uhrzeit	Raum	Ort
Freitag, 29.01.2021	09:00 Uhr	235, Sitzungssaal	Amtsgericht Pirmasens, Bahnhofstraße 22-26, 66953 Pirmasens

öffentlich versteigert werden:

Grundbucheintragung:

Eingetragen im Grundbuch von Heltersberg

Gemarkung	Flur, Flurstück	Wirtschaftsart u. Lage	m ²	Blatt
Heltersberg	2311/19	Verkehrsfläche Schillerring	121	2208 BV 1

Objektbeschreibung/Lage (lt Angabe d. Sachverständigen): unbebautes Grundstück, welches als Bauland ausgewiesen ist.;

Verkehrswert: 6.300,00 €

Der Versteigerungsvermerk ist am 04.06.2019 in das Grundbuch eingetragen worden.

an Grundstück

Gemarkung	Flur, Flurstück	Wirtschaftsart u. Lage	m ²
Hermersberg	45/1	Gebäudefläche, Wohnen Gartenstraße 16	2.074

Objektbeschreibung/Lage (lt Angabe d. Sachverständigen): Wohnung bestehend aus sämtlichen Räumen im Erd- und Obergeschoß im Vorderhaus eines Mehrfamilienhauses; Aufteilung: Wohn-Esszimmer, Küche, Windfang, Bad, WC, 5 Zimmer, TerRLP 1856; 1984 in Wohnungen aufgeteilt; Gebäude wurde teilweise renoviert; Gepflegte Außenansicht;

teilweise Feuchtigkeit im Keller; Feuchtigkeitsschäden an der Treppe zum KG sichtbar; Insgesamt ist der bauliche Zustand als gut zu bewerten;

Verkehrswert: 150.000,00 €

Der Versteigerungsvermerk ist am 07.04.2020 in das Grundbuch eingetragen worden.

Amtsgericht Pirmasens

Abteilung Vollstreckungssachen (Immobilien)

Terminsbestimmung:

Im Wege der Zwangsvollstreckung soll am

Datum	Uhrzeit	Raum	Ort
Freitag, 26.02.2021	09:00 Uhr	235, Sitzungssaal	Amtsgericht Pirmasens, öffentlich versteigert werden:

Grundbucheintragung:

Eingetragen im Grundbuch von Heltersberg

lfd.Nr.	Gemarkung	Flur, Flurstück	Flur-Wirtschaftsart u. Lage	m ²	Blatt
1	Hermersberg	20	Hof- und Gebäudefläche\ Gartenstraße 1	263	489 BV 13

Lfd. Nr. 1

Objektbeschreibung/Lage (lt Angabe d. Sachverständigen): Einfamilienhaus, Baujahr ca. 1900, Umbau laut Bauakte 1975; Aufteilung: Kellergeschoss: Diele, Keller- und Technikräume, Garage; Erdgeschoss: 2 Zimmer, Küche, Diele, Bad; Dachgeschoss: 2 Zimmer, Küche, Flur, Abstellraum; Feuchteschäden im KG, Feuchteschaden am Sockelputz, nicht fertiggestellter Innenraum.;

Verkehrswert: 104.000,00 €

Der Versteigerungsvermerk ist am 09.07.2019 in das Grundbuch eingetragen worden.

Amtsgericht Pirmasens

Vollstreckungssachen (Immobilien)

Terminsbestimmung:

Im Wege der Zwangsvollstreckung soll am

Datum	Uhrzeit	Raum	Ort
Freitag, 15.01.2021	10:15 Uhr	235, Sitzungssaal	Amtsgericht Pirmasens, Bahnhofstraße 22-26, 66953 Pirmasens

öffentlich versteigert werden:

Grundbucheintragung:

Eingetragen im Grundbuch von Heltersberg

Miteigentumsanteil verbunden mit Sondereigentum

ME-Anteil	Sondereigentums-Art	Blatt
103/111		1518 BV 1

an der im Dachgeschoß gelegenen, im Aufteilungsplan mit Nr. 8 bezeichneten Wohnung im „Vorderhaus“ bestehend aus drei Wohnräumen, einer Küche, einem Bad mit WC, einem separaten WC und dem Kellerabteil Nr. 8 im Kellergeschoß. Für jeden Miteigentumsanteil ist ein besonderes Grundbuch angelegt Blatt 1511-1518, der hier eingetragenen Miteigentumsanteil ist durch die zu den anderen Miteigentumsanteilen gehörenden Sondereigentumsrechte beschränkt. Wegen Gegensatz und Inhalt des Sondereigentums wird auf die Bewilligung vom 23. August 1984 Bezug genommen. Eingetragen am 29. Oktober 1984. Der Inhalt des Sondereigentums ist hinsichtlich der Instandhaltungsregelung geändert: Gemäß Bewilligung vom 02.04.2004 (UR-Nr. 517/04, Notar Winfried Felder in Landstuhl) eingetragen am 08.05.2007.

an Grundstück

Gemarkung	Flur, Flurstück	Wirtschaftsart u. Lage	m ²
Hermersberg	45/1	Gebäudefläche, Wohnen Gartenstraße 16	2.074

Objektbeschreibung/Lage (lt Angabe d. Sachverständigen): Wohnung im Dachgeschoß eines Mehrfamilienhauses; Die Wohnung besteht laut Aufteilungsplan aus drei Wohnräumen, einer Küche, einem Bad mit WC, einem separaten WC und einem Kellerabteil im Kellergeschoß; Die Wohnung befindet sich im Rohbauzustand; Baujahr laut Verzeichnis der Kulturdenkmäler RLP 1856; 1984 in Wohnungen aufgeteilt; Gebäude wurde teilweise renoviert; Gepflegte Außenansicht; Der bauliche Zustand ist insgesamt als gut zu bewerten;

Verkehrswert: 15.000,00 €

Der Versteigerungsvermerk ist am 07.04.2020 in das Grundbuch eingetragen worden.

Bekanntmachung

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 03. November 2017 (BGBl. I S. 3634); Aufstellung des Bebauungsplanes „Erweiterungsplan – In der langen Dell“. Hier: Bekanntmachung über die erneute öffentli-



Hermersberg

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Sommer

Dienstag von 18.00 – 19.00 Uhr

06333/2790624

Jahresablesung der Wasserzähler

Lesen Sie bitte den Hinweis unter amtlich Verbandsgemeinde.

Vollzug des Grundstückverkehrsgesetzes

Vollzug des Grundstückverkehrsgesetzes; Schreiben des Ministeriums für Landwirtschaft, Weinbau und Forsten vom 04.03.1988

Über die Genehmigung der Veräußerung nachstehender Grundstücke ist nach dem Grundstückverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung:	Hermersberg
Gewanne:	Im Kühuntergraben
Plan-Nr.:	4895

Nutzungsart:	Landwirtschaftsfläche, Waldfläche
Fläche:	2,3178 ha
GV:	140 - 20

Landwirte/Forstwirte, die Flächen dringend zur Aufstockung ihres Betriebes benötigen und am Erwerb des Grundstücks interessiert sind, müssen ihr Erwerbsinteresse bis spätestens 10 Tage ab Erscheinen des Amtsblattes der Unteren Landwirtschaftsbehörde bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz, Unterer Sommerwaldweg 40-42, 66953 Pirmasens, schriftlich bekunden.

Amtsgericht Pirmasens

Abteilung Vollstreckungssachen (Immobilien)

Terminsbestimmung:

Im Wege der Zwangsvollstreckung soll am

Datum	Uhrzeit	Raum	Ort
Freitag, 15.01.2021	11:15 Uhr	235, Sitzungssaal	Amtsgericht Pirmasens, Bahnhofstraße 22-26, 66953 Pirmasens

öffentlich versteigert werden:

Grundbucheintragung:

Eingetragen im Grundbuch von Heltersberg

Miteigentumsanteil verbunden mit Sondereigentum

ME-Anteil	Sondereigentums-Art	Blatt
244/1000		1515 BV 1

an der im Erdgeschoß und Obergeschoß gelegenen, im Aufteilungsplan mit Nr. 5 bezeichneten Wohnung, bestehend aus sämtlichen in diesen beiden genannten Geschossen gelegenen Räumen im „Vorderhaus“ sowie den Kellerräumen im Vorderhaus. Für jeden Miteigentumsanteil ist ein besonderes Grundbuch angelegt Blatt 1511-1518, der hier eingetragenen Miteigentumsanteil ist durch die zu den anderen Miteigentumsanteilen gehörenden Sondereigentumsrechte beschränkt. Dem Sondereigentum ist ein Sondernutzungsrecht eingeräumt. Zum Sondereigentum wird der gesamte Hofbereich, welcher in Verlängerung der nördlichen Hauswand des „Vorderhauses“ Richtung Süden gelegen ist und im Süden an Ol. Nr. 43 angrenzt zur ausschließlichen Sondernutzung zugewiesen. Wegen Gegenstand und Inhalt des Sondereigentums wird auf die Bewilligung vom 23. August 1984 Bezug genommen. Eingetragen am 29. Oktober 1984. Der Inhalt des Sondereigentums ist hinsichtlich der Instandhaltungsregelung geändert: Gemäß Bewilligung vom 02.04.2004 (UR-Nr. 517/04, Notar Winfried Felder in Landstuhl) eingetragen am 08.05.2007.

Die Auslegung der Planunterlagen gemäß § 4a Abs. 3 i. V. m. § 3 Abs. 2 BauGB

Der Entwurf zum Bebauungsplan „Erweiterungsplan – In der langen Dell“ hat gem. § 3 Abs. 2 BauGB nach ortsüblicher Bekanntmachung im Amtsblatt am 05.06.2020, in der Zeit vom 15.06.2020 bis einschließlich 24.07.2020 zu jedermanns Einsicht bei der Verbandsgemeindeverwaltung öffentlich ausgelegt. Zusätzlich wurden die Unterlagen auch auf der Internetseite der Verbandsgemeinde eingestellt und zugänglich gemacht. Anregungen, Bedenken oder sonstige Stellungnahmen wurden von Seiten der Öffentlichkeit nicht vorgebracht.

Die Behörden und Träger öffentlicher Belange sowie die Nachbargemeinden wurden mit Schreiben vom 12.06.2020 am Bauleitplanverfahren beteiligt und um Stellungnahme bis spätestens 24.07.2020 aufgefordert.

Über die hierbei eingegangenen Stellungnahmen wurde vom Gemeinderat Hermersberg in der Sitzung am 21.10.2020 beraten und beschlossen.

Neben verschiedenen redaktionellen Anpassungen und Ergänzungen wurden auch die nachfolgenden verbindlichen Planinhalte im Entwurf ergänzt bzw. geändert:

- Bei den textlichen Festsetzungen wurde ergänzt, dass Garagen im Sinne des § 12 BauNVO und Nebenanlagen im Sinne des § 14 BauNVO, ausgenommen Einfriedungen, Zäune und Mauern, zur Offenhaltung der Vorgartenbereiche einen Mindestabstand von 3,0 m zur Straßenbegrenzungslinie einzuhalten haben.

- Ergänzung der Telekommunikations-Richtfunkstrecke mit Schutzkorridor und Bauhöhenbeschränkung in die Planzeichnung und textlichen Festsetzungen

Der Gemeinderat Hermersberg hat daraufhin beschlossen, den Bebauungsplanentwurf erneut für die Dauer von 1 Monat gem. § 4a Abs. 3 BauGB öffentlich auszulegen. Gem. § 4a Abs. 3 Satz 2 BauGB wird bestimmt, dass Stellungnahmen nur zu den geänderten bzw. ergänzten Teilen abgegeben werden können. Gleichzeitig werden auch die betroffenen Behörden und Träger öffentlicher Belange erneut beteiligt.

Anlass der Planaufstellung ist die Ausweisung eines Allgemeinen Wohngebietes am südlichen Ortsrand der Ortsgemeinde Hermersberg.

Geltungsbereich des Bebauungsplanes:

Der Geltungsbereich des Bebauungsplanes umfasst folgende Flurstücke in der Gemarkung Hermersberg:

466-Teilfläche, 484/54-Teilfläche, 496/7-Teilfläche, 496/1-Teilfläche, 496/8, 477, 497, 498, 499, 500 und 501.

Hinweis:

Die zum Ausgleich der Eingriffe in Natur und Landschaft erforderlichen Ausgleichsflächen grenzen an das geplante Baugebiet an und liegen deshalb im Geltungsbereich des Bebauungsplanes.

Zur Veranschaulichung ist der Geltungsbereich auf der am Ende des Bekanntmachungstextes dargestellten Planskizze ersichtlich. Die Geltungsbereichsabgrenzung ist durch eine breite regelmäßig unterbrochene schwarze Linie gekennzeichnet.

Erneute öffentliche Auslegung der Planunterlagen:

Gemäß § 4a Abs. 3 BauGB liegt der überarbeitete Entwurf des Bebauungsplanes „Erweiterungsplan – In der langen Dell“ mit den zeichnerischen sowie textlichen Festsetzungen und der Begründung mit Umweltbericht in der Zeit

vom 07.12.2020 bis einschließlich 15.01.2021

erneut bei der Verbandsgemeindeverwaltung Waldfischbach-Burgalben, Friedhofstraße 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben, Zimmer E 21, während den allgemeinen Dienstzeiten (montags, dienstags und donnerstags von 8.30 – 12.00 Uhr und von 14.00 – 16.00 Uhr, mittwochs von 8.30 – 12.00 Uhr und von 14.00 – 18.00 Uhr und freitags von 8.30 – 13.00 Uhr) zu jedermanns Einsicht öffentlich aus.

Aufgrund der Corona-Einschränkungen ist die Einsichtnahme in die Planunterlagen nur nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung mit einem Mitarbeiter der Bauverwaltung unter der Tel.-Nr.: 06333/925-143 oder -144 unter Einhaltung der Hygienevorschriften möglich. Auf die Möglichkeit der Einsichtnahme in die Unterlagen auf elektronischem Wege wird ausdrücklich hingewiesen.

Der Inhalt dieser Bekanntmachung und die auszulegenden Unterlagen werden zusätzlich auf der Internetseite der Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben www.vgwaldfischbach-burgalben.de unter der Rubrik: Aktuelles / Offenlage von Bauleitplänen sowie im zentralen Internetportal des Landes Rheinland-Pfalz unter www.geoportals.rlp.de zu jedermanns Einsicht eingestellt und zugänglich gemacht.

Bestandteil der ausgelegten Unterlagen sind auch die bereits vorliegenden umweltbezogenen Stellungnahmen und Informationen. Folgende Arten umweltbezogener Informationen sind verfügbar und können im vorgenannten Auslegungszeitraum eingesehen werden.

1. Begründung des Bebauungsplanes

(erstellt durch das Planungsbüro ISA, Heltersberg)

Die Begründung enthält insbesondere Informationen zu Belangen des Naturschutzes und der Landespflege sowie Angaben zu Flächen für die Rückhaltung und Versickerung von Niederschlagswasser, öffentliche Grünflächen, Trinkwasserschutzgebiete, dem Altstandort, Flächen zum Schutz, zur Pflege und zur Entwicklung von Boden, Natur und Landschaft. Des Weiteren sind Schutz-, Minimierungs- und Vermeidungsmaßnahmen aufgezählt.

2. Umweltbericht als gesonderter Teil der Begründung

(erstellt durch das Ingenieurbüro ISA, Heltersberg)

Das Baugesetzbuch sieht in § 1 Abs. 6 Nr. 7 und § 1a BauGB eine Berücksichtigung der Belange des Umweltschutzes bei der Aufstellung von Bauleitplänen vor. Gemäß § 2 Abs. 4 BauGB ist auf Ebene der Bauleitplanung eine Umweltprüfung für die Belange des Umweltschutzes durchzuführen.

Der Umweltbericht beschreibt den derzeitigen Zustand der Umwelt und ihrer Bestandteile im Einwirkungsbereich des Vorhabens sowie die zu erwartenden Umweltauswirkungen und die umweltrelevanten Maßnahmen jeweils bezogen auf folgende Schutzgüter:

- **Boden:** insbesondere Informationen zur Bodenart, Bodennutzung, Bodenfunktion, Verlust der Bodenfunktion und Bodenveränderungen durch die Bebauung / Versiegelung, Abnahme der Leistungsfähigkeit des Bodens bei Durchführung des Vorhabens.

- **Mensch:** insbesondere Informationen zu nachteiligen Auswirkungen des Baugebietes auf die umliegenden Anwohner.

- **Wasser:** insbesondere Informationen zum Wasserhaushalt, zur Belastung des Grundwassers durch Eintrag von Nähr- und Schadstoffen aus landwirtschaftlicher Nutzung, zur Verringerung der Grundwasserneubildungsrate durch Überbauung und zum Umgang mit anfallendem Oberflächenwasser.

- **Klima/Luft:** insbesondere Informationen zur Klima- und Luftbelastung, zu den klimatischen Verhältnissen und zur Frischluftversorgung.

- **Arten und Biotope:** insbesondere Informationen zu den Auswirkungen auf potenzielle Lebensräume für Tiere (darunter auch Vögel), Pflanzen und bodenbewohnende Organismen durch die Ausweisung des Baugebietes (geringfügige Verdrängungseffekte), Eingriff in den Lebensraum von Vögel und Insekten durch das Wegfallen der Feldhecke im Bereich des Flurstücks Nr. 498.

- **Landschaft:** insbesondere Informationen zu den Auswirkungen über die Beeinträchtigung der Landschaft als Folge der Bebauung.

- **Kultur und Sachgüter:** insbesondere Informationen zu Kultur- und sonstigen Sachgütern sowie zum Denkmalschutz.

Weiterhin beinhaltet der Umweltbericht Informationen zu umweltrelevanten Maßnahmen. Hierzu zählen Vermeidungsmaßnahmen zum Schutz der angrenzenden Biotope, Minderungsmaßnahmen im Zuge der Bau und Betriebsphase, Ausgleichsmaßnahmen durch Anlage einer Grünfläche als Spielfläche und Anlage eines Grünstreifens im Süden des Baugebietes sowie Ersatzmaßnahmen zur Kompensation des Eingriffs an anderer Stelle.

3. Landschaftspflegerischer Begleitplan zum Bebauungsplan

(erstellt durch das Planungsbüro ISA, Heltersberg)

- **Charakterisierung des Plangebietes** im Hinblick auf Lage und Größe, Naturraum, Relief, Geologie und Boden, Klima, Gewässer, potenziell natürliche Vegetation, reale Vegetation und Nutzung, Beschreibung der Biotoptypen, Tierwelt, Kultur und sonstige Sachgüter.

- **Darlegung der übergeordneten Planungen wie** Regionaler Raumordnungsplan, Planungen vernetzter Biotopsysteme, Schutzgebiete – pauschal geschützte Biotope und Biotopkartierung Rheinland-Pfalz, gesetzlich geschützte Biotope.

- **Bewertung des Zustandes von Natur und Landschaft** im Hinblick auf Boden, Wasserhaushalt, Klima und Luft, Arten und Biotopschutz, Realnutzung, Tierwelt und Landschaftsbild.

- **Beschreibung von landwirtschaftlichen Zielvorstellungen** im Hinblick auf Boden, Wasserhaushalt, Klima und Luft, Arten- und Biotopschutz und Landschaftsbild.

- **Darlegung der Konfliktanalyse** mit Aussagen zu Eingriffs- und Ausgleichsbilanzierung, Kompensationsmaßnahmen, Vermeidungs- und Minderungsmaßnahmen, Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen.

- **Bilanz und Schlussbetrachtung**

- **4. Bestands- und Konfliktplan sowie Maßnahmenplan** als Anlage zum Landschaftspflegerischen Planungsbeitrag, auf dem die Vermeidungs-, Minderungs-, Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen dargestellt sind.

5. Baugrunduntersuchung und Überprüfung der Versickerungsfähigkeit vom 20.12.2019 (erstellt durch das Ingenieurbüro Geo-Plan, Hermersberg)

Die Baugrunduntersuchung enthält insbesondere Informationen zu den Schutzgütern Boden und Wasser. Hierzu zählen insbesondere Informationen hinsichtlich der Boden-Untergrundverhältnisse und der Möglichkeiten der Regenwasserversickerung. Des Weiteren enthält die Untersuchung Informationen und Bewertungen zur altlastverdächtigen Altablagerung mit der Reg.-Nr. 340 06 016 – 0206 (Teilstück des Wirtschaftsweges Flurstück Nr. 466).

6. Überarbeitetes Entwässerungskonzept

(erstellt durch das Ingenieurbüro ISA, Heltersberg)

Auf Grundlage der Baugrunduntersuchung wurde das Entwässerungskonzept erstellt. Dieses beinhaltet insbesondere Informationen zu den Schutzgütern Boden und Wasser. Inhalt des Konzeptes ist die Sammlung und die Ableitung des anfallenden Oberflächenwassers des geplanten Neubaugebietes sowie dessen Versickerung auf den im Bebauungsplan gekennzeichneten Flächen. Inhalte des Entwässerungskonzeptes sind die Abgrenzung der Einzugsgebiete, Berechnungen zum Versickerungsbecken, Planung der Entwässerung und die Bemessung eines Rückhaltebeckens mit gedrosselter Ableitung.

7. Luftbilddauswertung zur Überprüfung des Verdachts auf Kampfmittelbelastung von Baugrundstücken (Gutachten der UXO Pro Consult vom 23.09.2019)

Das Gutachten beinhaltet insbesondere Informationen zu den Schutzgütern Mensch und Boden. Die Luftbilddauswertung und deren Interpretation der Erkenntnisse hat die Beobachtung, Lokalisierung und Einordnung von luftsichtigen Kriegseinwirkungen des Zweiten Weltkrieges und deren Auswirkungen auf die mögliche Kampfmittelkontamination des Baugrunds zum Ziel. Die Auswertung der Luftbilddausnahmen hat den Verdacht der Kontamination des Erkundungsgebietes mit Kampfmitteln nicht bestätigt.

- **8. Artenschutzrechtliche Potenzialabschätzung zur Verträglichkeit des Bauvorhabens mit den betroffenen Biotopflächen** zur Berücksichtigung des besonderen Artenschutzes. Ziel der Potenzialabschätzung ist zu klären, ob eine Verträglichkeit hin-

sichtlich der baulichen Nutzung mit den betroffenen Biotopen und der darin vorkommenden Tierarten besteht oder Verbotstatbestände im Sinne des § 44 BNatSchG vorliegen.

9. Darüber hinaus können eingesehen werden:

Der Flächennutzungsplan sowie der Landschaftsplan der Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben als auch der Regionale Raumordnungsplan Westpfalz.

Im Rahmen der frühzeitigen Beteiligung nach § 4 Abs. 1 BauGB sowie der formellen Beteiligung nach § 4 Abs. 2 BauGB wurden von den Behörden und sonstigen Trägern öffentlicher Belange unter anderem folgende, hier nur in Kurzform aufgeführten Informationen zur Verfügung gestellt, die ebenfalls während der Auslegungsfrist eingesehen werden können:

• **Landesamt für Geologie und Bergbau mit Schreiben vom 27.02.2019 und 22.07.2020:** insbesondere Informationen und Hinweise zu Bergbau und Altbergbau (Hinweise zu ehemaligem Bergbau auf Erze), Boden und Baugrund, Radonvorkommen und Empfehlungen zur Durchführung von Radonmessungen.

• **Untere Naturschutzbehörde bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz mit Schreiben vom 30.01.2019 und 20.07.2020:** insbesondere mit Anregungen zur Kompensation und der Empfehlung zur Anlegung gärtnerisch nutzbarer Grünflächen; Hinweis auf die Erforderlichkeit einer Eingriffs- Ausgleichs-Bilanz; Verweis auf die Anlage 1 des Baugesetzbuches hinsichtlich des Umfangs des Umweltberichts; Hinweise zur Darstellung von Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen in der Planzeichnung, Hinweise zur Entwicklung von extensiven Streuobstwiesen durch regionale, kulturhistorische alte Obstsorten.

• **Untere Landesplanungsbehörde bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz mit Schreiben vom 20.02.2019 und 28.07.2020:** Hinweis zur Beachtung der maßgeblichen raumordnerischen Vorgaben; Hinweise zur Einhaltung der vorgegebenen Bedarfswerte bei der Ausweisung neuer Wohngebiete, Hinweis, dass der Flächennutzungsplan fortzuschreiben ist.

• **Generaldirektion Kulturelles Erbe – Erdgeschichte mit Email vom 28.01.2019 und 02.07.2020:** insbesondere Informationen zu erdgeschichtlichen Funde und Befunde und Umgang mit zu Tage kommenden Fossilfunde.

• **Generaldirektion Kulturelles Erbe – Direktion Landesarchäologie mit Schreiben vom 11.02.2019 und 23.06.2020:** Hinweise zum Umgang mit archäologischen Funden.

• **Landwirtschaftskammer Rheinland-Pfalz mit Schreiben vom 01.03.2019 und 30.07.2020:** insbesondere Informationen und Anregungen zur Einziehung des Wirtschaftsweges Flurstück-Nr. 466.

• **Forstamt Johanniskreuz mit Email vom 15.02.2019:** Informationen zu angrenzenden Privatwäldern, zur Einhaltung von Abständen von Bäumen zur Bebauungsgrenze sowie zur Planung des Wirtschaftsweges am südlichen Rand mit entsprechender Breite, Tragfähigkeit und ausreichendem Lichtraumprofil als Erschließung zu den Privatwäldern.

• **Pfalzwerke Netz AG mit Schreiben vom 25.02.2019:** Informationen zum Schutz bestehender Versorgungseinrichtungen.

• **Deutsche Telekom Technik GmbH mit Schreiben vom 06.02.2019 und 23.06.2020:** Hinweise auf die Erschließung des Plangebietes.

• **Verbandsgemeindeverwaltung Waldfischbach-Burgalben – Fachbereich 3 mit Schreiben vom 21.01.2019 und 13.06.2020:** betrifft das Schutzgut Mensch: insbesondere Informationen zur Verkehrssituation; zur Erforderlichkeit, die Straße als verkehrsberuhigter Bereich nach Zeichen 325.1 / 325.2 StVO anzulegen; zur Geschwindigkeitsbegrenzung; zur Fahrbahnbreite und zur Parksituation.

• **Verbandsgemeindewerke Waldfischbach-Burgalben mit Schreiben vom 21.02.2019:** betrifft das Schutzgut Boden und Wasser: Informationen zur Abwasserbeseitigung (Schmutzwasser, Oberflächenwasser, Vergrößerung des Einzugsgebietes der Kläranlage Waldfischbach-Burgalben, Berücksichtigung von Starkregenereignissen), Wasserversorgung mit Hinweis auf das Wasserschutzgebiet der Schutzzone III und IV sowie Informationen zur Löschwasserversorgung.

• **Vermessungs- und Katasteramt Westpfalz mit Schreiben vom 18.06.2020 und 14.02.2019:**

insbesondere Aussagen zur Ergänzung der Datengrundlage, Anmerkungen zu Bemessungen in der Planzeichnung, Hinweise zu Bodenordnungsverfahren.

• **Struktur- und Genehmigungsdirektion Süd – Regionalstelle Wasserwirtschaft, Abfallwirtschaft, Bodenschutz mit Schreiben vom 07.03.2019:** insbesondere Informationen und Anregungen zur Oberflächenentwässerung, zum Wasserschutzgebiet, zu erforderlichen wasserrechtlichen Einleite-Erlaubnissen, zum Umgang mit Schmutzwasser, zum Grundwasserschutz und zur Wasserversorgung. Weiterhin beinhaltet die Stellungnahme Informationen zum Bodenschutz und zu der im Bodenschutzkataster des Landes Rheinland-Pfalz erfassten Altablagerung Reg.-Nr. 340 06 016 – 0206 (Teilstück des Wirtschaftsweges Flurstück Nr. 466).

• **Struktur- und Genehmigungsdirektion Süd – Regionalstelle Wasserwirtschaft, Abfallwirtschaft, Bodenschutz mit Schreiben vom 08.08.2019:** Informationen zum Schutzgut Mensch und Boden: Auskunft aus dem Bodenschutzkataster zur Altablagerungsstelle Reg.-Nr. 340 06 016 – 0206.

• **Struktur- und Genehmigungsdirektion Süd – Regionalstelle Wasserwirtschaft, Abfallwirtschaft, Bodenschutz mit Schreiben vom 02.09.2020:** weitere Informationen zur Oberflächenentwässerung unter Berücksichtigung des Wasserschutzgebietes und der Rechtsverordnung vom 30.09.1963 (Az. 406-10 P 22/14), Aussagen zu den geplanten Versickerungsbecken und zu deren Bemessung und Entleerung (auch im Hinblick auf Starkregenereignisse), Forderung einer Überarbeitung des Entwässerungskonzeptes in Abstimmung mit den Fachbehörden, Aussagen zur Schmutzwasserent-

wässerung und der damit verbundenen Einzugsgebietserweiterung, Aussagen zum Außengebietswasser

• Telefonica O2 mit Schreiben vom 16.07.2020

Aussagen zur Lage der Telekommunikations-Richtfunkverbindung und deren Trasse, welche durch das Plangebiet hindurch verläuft sowie zu Bauhöhenbeschränkungen entlang der Trasse

Im Rahmen der frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 1 BauGB wurden unter anderem folgende, hier nur in Kurzform aufgeführten Informationen zur Verfügung gestellt, die ebenfalls während der Auslegungsfrist eingesehen werden können:

• **Private Stellungnahme mit Schreiben vom 18.02.2019:** Anregungen zu Beeinträchtigungen der Schutzgüter Landschaftsbild, Boden, Arten und Biotope sowie Mensch durch die Überplanung des Feldweges Flurstück Nr. 466.

• **Private Stellungnahme mit Schreiben vom 07.01.2019:** Anregungen zu den Schutzgütern Mensch und Lärm bzgl. der Sperrung der Grasdelle mit Blick auf die dort wohnenden Kinder in der Zeit der Bauphase sowie zur Umsetzung verkehrsberuhigender Maßnahmen.

• **Private Stellungnahme mit Schreiben vom 05.02.2019:** Hinweise zur Beschaffenheit des bestehenden Wirtschaftsweges Flurstück Nr. 466 bzgl. eingebauter Metallteile, Autoreifen und Betonklötze.

• **Private Stellungnahme mit Schreiben vom 10.12.2018:** Hinweise zum Schutzgut Arten und Biotope / Tiere bzgl. vorhandener schützenswerter Ameisenkolonien und deren Umsiedlung mit Verweis auf die Gesetzeslage.

• **Private Stellungnahme mit Schreiben vom 26.11.2018:** Anregungen zum bestehenden Wirtschaftsweg Flurstück-Nr. 466 bzgl. dessen Beibehaltung sowie Erläuterungen bzgl. bestehender rückseitiger Grundstückszufahrten.

Hinweise:

• Während der Auslegungsfrist können Stellungnahmen schriftlich, auch elektronisch durch Fax, Email oder in sonstiger Weise, oder mündlich zur Niederschrift während der Dienststunden bei der nachfolgend angegebenen Dienststelle abgegeben werden:

Postanschrift: Verbandsgemeindeverwaltung Waldfischbach-Burgalben

Friedhofstraße 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben

Sachbearbeiter: Philipp Lösch (Zimmer E 21)

Telefon-Nr.: 06333/925-143 oder -144, Fax-Nr.: 06333/925-190

Email-Adresse: philipp.loesch@waldfischbach-burgalben.de

• **Gem. § 4a Abs. 3 Satz 2 BauGB wird bestimmt, dass Stellungnahmen nur zu den geänderten bzw. ergänzten Teilen abgegeben werden können.**

• **Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben können, sofern die Gemeinde deren Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit des Bauleitplans nicht von Bedeutung ist (§ 3 Abs. 2 Satz 2 BauGB, § 4a Abs. 6 BauGB).**

Im Zusammenhang mit dem Datenschutz wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass ein Bauleitplanverfahren ein öffentliches Verfahren ist und daher in der Regel alle dazu eingehenden Stellungnahmen in öffentlichen Sitzungen beraten und entschieden werden, sofern sich nicht aus der Art der Einwände oder der betroffenen Person ausdrückliche oder offensichtliche Einschränkungen ergeben. Mit der Abgabe einer entsprechenden Stellungnahme wird einer Veröffentlichung im Sinne von Artikel 6 Abs. 1a DSGVO zugestimmt. Soll eine Stellungnahme nur anonym behandelt werden, ist dies auf derselben eindeutig zu vermerken.

Geltungsbereichsabgrenzung (nicht maßstäblich):



67714 Waldfischbach-Burgalben, den 23.11.2020

Verbandsgemeindeverwaltung:

Lothar Weber, Bürgermeister



Höheinöd

Bürgersprechstunden
Ortsbürgermeister Weber
Dienstag von 17.00 – 19.00 Uhr

06333/2415

Bekanntmachung der Haushaltssatzung der Ortsgemeinde Höheinöd

für die Jahre 2020 und 2021 vom 19. November 2020

Der Gemeinderat hat auf Grund von § 95 Gemeindeordnung Rheinland-Pfalz in der Fassung vom 31. Januar 1994 (GVBl. S. 153) in der derzeit geltenden Fassung folgende Haushaltssatzung beschlossen, die nach Genehmigung durch die Kreisverwaltung Südwestpfalz als Aufsichtsbehörde hiermit bekannt gemacht wird:

§ 1 Ergebnis- und Finanzhaushalt

Festgesetzt werden

	2020	2021
1. im Ergebnishaushalt		
der Gesamtbetrag der Erträge auf	1.399.675,-- €	1.235.790,-- €
der Gesamtbetrag der Aufwendungen auf	./ 1.364.209,-- €	./ 1.371.053,-- €
der Jahresüberschuss/-fehlbetrag	35.466,-- €	./ 135.263,-- €
2. im Finanzhaushalt		
der Saldo der ordentlichen Ein- u. Auszahlungen auf	113.073,-- €	./ 77.697,-- €
die Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	163.060,-- €	436.135,-- €
die Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	./ 693.800,-- €	./ 943.500,-- €
der Saldo der Ein- u. Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	./ 530.740,-- €	./ 507.365,-- €
der Saldo der Ein- u. Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	417.667,-- €	585.062,-- €

§ 2 Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite, deren Aufnahme zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen erforderlich ist, wird festgesetzt für das Haushaltsjahr

	2020	2021
zinslose Kredite auf	0,-- €	0,-- €
verzinsten Kredite auf	194.095,-- €	637.800,-- €
zusammen auf	194.095,-- €	637.800,-- €

§ 3 Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen

Der Gesamtbetrag der Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die in künftigen Haushaltsjahren zu Auszahlungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Verpflichtungsermächtigungen) führen können, wird festgesetzt auf

	2020	2021
auf	0,-- €	20.000,-- €

Die Summe der Verpflichtungsermächtigungen, für die in künftigen Haushaltsjahren voraussichtlich Investitionskredite aufgenommen werden müssen, beläuft sich auf 12.000,-- €

§ 4 Steuersätze

Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

	2020	2021
Grundsteuer A auf	300 v.H.	300 v.H.
Grundsteuer B auf	365 v.H.	365 v.H.
Gewerbesteuer auf	365 v.H.	365 v.H.
Die Hundesteuer beträgt für Hunde die innerhalb des Gemeindegebietes gehalten werden		
für den ersten Hund	30,-- €	30,-- €
für den zweiten Hund	42,-- €	42,-- €
für jeden weiteren Hund	60,-- €	60,-- €
Das Halten von gefährlichen Hunden wird gesondert besteuert. Die Steuer beträgt jährlich:		
für den ersten gefährlichen Hund	0,-- €	400,-- €
für den zweiten gefährlichen Hund	0,-- €	800,-- €
für jeden weiteren gefährlichen Hund	0,-- €	1.200,-- €

§ 5 Beiträge

Die Sätze der Gebühren für die Benutzung von Gemeindeeinrichtungen, der wiederkehrenden Beiträge (§§ 7, 8, 11 des Kommunalabgabengesetzes) werden gemäß § 2 Abs.

1 KAG wie folgt festgesetzt:	2020	2021
1. Beiträge für die Investitionsaufwendungen und Unterhaltung von Feld- und Waldwegen je ha 8,-- €		8,-- €

§ 6 Wertgrenzen nach §§ 98 und 100 GemO

(1) Die Wertgrenzen nach § 98 GemO betragen für 1. Abs. 2 Nr. 1 und Nr. 3 GemO, 2 % der Gesamtaufwendungen des Ergebnishaushalts aus Verwaltungstätigkeit; Nr. 3 gilt entsprechen für den Finanzhaushalt. Dies entspricht im für 2020 einem Betrag von 27.000 € und für 2021 von 27.000 €.

2. Abs. 3 Nr. 1 GemO, im Einzelfall 10.000 €.

(2) Die Wertgrenzen nach § 100 GemO betragen für

1. Abs. 1 Satz 1 GemO, 1 % der Gesamtaufwendungen. Dies entspricht für 2020 einem Betrag von 13.500 € und für 2021 von 13.500 €.

2. Abs. 1 Satz 2 GemO, im Einzelfall 3.000 €.

§ 7 Wertgrenze für Investitionen

Investitionen oberhalb der Wertgrenze von 1.000,00 € ohne Umsatzsteuer sind im jeweiligen Teilhaushalt einzeln darzustellen.

§ 8 Über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen

Erhebliche über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen gemäß § 100 Abs. 1 Satz 2 GemO liegen vor, wenn im Einzelfall 2.000 € überschritten werden.

§ 9 Eigenkapital

Der Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2014 betrug 1.768.463,66 €. Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitals beträgt zum

31.12.2015	1.735.471,66 €
31.12.2016	1.661.330,66 €
31.12.2017	1.416.504,66 €
31.12.2018	1.340.653,66 €
31.12.2019	1.270.767,66 €
31.12.2020	1.306.233,66 € und zum
31.12.2021	1.170.970,66 €.

Höheinöd, den 19. November 2020

gez. Lothar Weber, Ortsbürgermeister

Die Kreisverwaltung hat mit Schreiben vom 06.11.2020, Az.: I/10/901-11/2020-2021 die Haushaltssatzung für die Haushaltsjahre 2020 und 2021 gemäß §§ 95 Abs. 4, 118 und 119 GemO staatsaufsichtlich genehmigt hinsichtlich

a) des Gesamtbetrages der Investitionskredite in Höhe von 194.095 Euro im Haushaltsjahr 2020,

b) eines Teilbetrages der Investitionskredite in Höhe von 567.800 Euro im Haushaltsjahr 2021 und

c) der Summe der Verpflichtungsermächtigungen, für die in zukünftigen Haushaltsjahren voraussichtlich Investitionskredite aufgenommen werden müssen, in Höhe von 12.000 Euro im Haushaltsjahr 2021.

Die Entscheidung über die Genehmigung eines weiteren Teilbetrages der Investitionskredite in Höhe von 70.000 Euro in 2021 wurde vorerst zurückgestellt.

Hinweis:

Die am 01.10.2020 vom Gemeinderat Höheinöd beschlossene Haushaltssatzung wurde im Amtsblatt der Verbandsgemeinde Nr. , vom öffentlich bekannt gemacht.

Die Haushaltssatzung liegt zur Einsichtnahme vom bis einschließlich bei der Verbandsgemeindeverwaltung Waldfischbach-Burgalben, Zimmer E 23, montags bis donnerstags von 8.30 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 16.00 Uhr, mittwochs bis 18.00 Uhr und freitags von 8.30 bis 13.00 Uhr öffentlich aus.

Waldfischbach-Burgalben, den 19. November 2020

Verbandsgemeindeverwaltung

gez. Lothar Weber, Bürgermeister

Es wird darauf hingewiesen, dass nach § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung eine Verletzung der Bestimmungen über

1. Ausschlussgründe (§22 Abs. 1 Gemeindeordnung) und

2. die Einberufung und die Tagesordnung von Sitzungen des Gemeinderates (§ 34 Gemeindeordnung)

unbeachtlich ist, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres nach der öffentlichen Bekanntmachung der Satzung schriftlich unter Bezeichnung der Tatsachen, die eine solche Rechtsverletzung begründen können, gegenüber der Gemeindeverwaltung geltend gemacht werden.

Stille Adventsfenster

Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger, in diesem Jahr wird es erstmals „Stille Adventsfenster“ geben. An folgenden Abenden werden die ersten Fenster/Eingangsbereiche oder Vorgärten weihnachtlich geschmückt:

01.12.2020: Simon, Bernadette (Auf der Heide 34)

02.12.2020: Dressler, Ines (Flurstr. 4)

03.12.2020: Pfeffer, Lisa-Marie (Raiffeisenstr. 8)

04.12.2020: Justus, Bettina (Flurstr. 16)

05.12.2020: Schwebius, Carolin (Am Denkmal 1)

In dieser durch Abstand und Hygieneregeln geprägten Weihnachtszeit wollen die Teilnehmerinnen und Teilnehmer etwas Licht und Weihnachtszauber im Advent schenken. Bitte beachten Sie bei Ihrem Besuch die geltenden Corona-Regeln.

Wunschfenster im Bürgerhaus

Den Abschluss unserer Adventsfeieraktion wird am Haus des Bürgers sein. Wir möchten Sie, liebe Einwohnerinnen und Einwohner, einladen, Ihre Wünsche, Gedichte oder Gedanken zum diesjährigen Weihnachtsfest, oder für das neue Jahr festzuhalten und uns diese zukommen zu lassen, sodass wir sie am Fenster des großen Saales für alle sichtbar machen können. Vielleicht gelingt es uns so, trotz der Distanz, die wir dieses Jahr einhalten müssen, uns doch alle wenigstens in Gedanken nah zu sein.

Wir freuen uns, wenn Sie Ihre Botschaften mit schwarzem Stift und weißem Papier bis 20. Dezember 2020 bei der Ortsführung:

- Ortsbürgermeister Lothar Weber, Auf der Heide 41
 - Erster Beigeordneter Mike Mangold, Raiffeisenstr. 10
 - Beigeordneter Bernhard Simon, Auf der Heide 34
- in den Briefkasten werfen.

Der Wunschzettel sollte nach Möglichkeit mit Namen, bzw. bei Kindern mit dem Namen und Alter versehen sein, dies ist jedoch kein Muss.

Wir freuen uns sehr auf Ihr Mitwirken bei dieser gemeinschaftlichen Adventsaktion. Dieses letzte Fenster wird am 23. Dezember 2020 eröffnet und bleibt bis zum 6. Januar 2021 bestehen.

Mein herzlicher Dank an alle Teilnehmer*Innen. Ich wünsche Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit und bleiben Sie bitte gesund!

Lothar Weber, Ortsbürgermeister

8. Bauangelegenheit:
Bauantrag zur Errichtung eines Einfamilienwohnhauses mit Doppelgarage in der Hauptstraße
Hier: Entscheidung über das gemeindliche Einvernehmen gem. § 36 BauGB

9. Information über den Ausfall von Gewerbesteuer auf Grund von Covid 19

10. Verschiedenes
Nichtöffentlicher Teil

11. Unterrichtung über die Umschuldung eines Kredites

12. Verschiedenes

Mit freundlichen Grüßen

gez.

Klaus Reischmann

Ortsbürgermeister



Waldfischbach-Burgalben

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Michael Oestreicher, Tel. 9-12 Uhr **06333/64096**

Sprechstunde montags von 10.30-12 Uhr + 17.30-19 Uhr im alten Rathaus, Hauptstr. 52

Mail: michael.oestreicher@waldfischbach-burgalben.de

(Haupt- u. Finanz, Soziales, Familien, Senioren, KiTa, Spielplätze, Kinder, Jugend, Sport, Tourismus, Vereine)

1. Beigeordneter Herbert Beihl,

Sprechstunden nach Vereinbarung **0177/5744086**

herbert.beihl@waldfischbach-burgalben.de

(Bauen + Planung)

Beigeordneter Alexander vom Hagen **06333-6035115**

alexander.vom.hagen@waldfischbach-burgalben.de

Sprechzeiten nach telefonischer Anmeldung

(Bauhof, örtliche Gebäude/Immobilien, Grundstücke, Pachten, Friedhof, Wasserwerk)

Bekanntmachung der Tagesordnung

zur 14. Sitzung des Gemeinderates der Ortsgemeinde Waldfischbach-Burgalben am Mittwoch, den 02. Dezember 2020, 19:00 Uhr, Bürgerhaus „Schuhfabrik“-Festsaal in Waldfischbach-Burgalben.

Öffentlicher Teil

1. Informationen des Ortsbürgermeisters
2. Niederschrift über die Sitzung des Gemeinderates vom 22.09.2020
3. 2. Nachtragshaushaltssatzung mit Nachtragshaushaltsplan für das Haushaltsjahr 2020
4. Städtebauförderung - Aufhebung der Satzung über die förmliche Festlegung des Sanierungsgebietes „Ortskern Waldfischbach“;
Satzungsbeschluss
5. Städtebauförderung - Abrechnung Sanierung „Ortskern Waldfischbach“;
Auftragsvergabe zur Erstellung eines zonalen Gutachtens
6. Information über den Ausfall von Gewerbesteuer auf Grund von Covid 19
7. Verschiedenes

Nichtöffentlicher Teil

8. Ankauf Kleintraktor

9. Verschiedenes

Hinweise zur Corona-Pandemie

Wir bitten alle Sitzungsteilnehmer einen Mund-Nase-Schutz zu tragen. Wenn die Mindestabstände nicht mehr gewährleistet werden können, kann es notwendig sein, den Zutritt zum Sitzungsraum zu begrenzen. Die Namen und Anschriften der Sitzungsteilnehmer/innen, also auch der Zuhörer/innen, werden dokumentiert und bei Bedarf der Gesundheitsverwaltung zur Nachvollziehbarkeit von Personenkontakten, übermittelt, Rechtsgrundlage Art. 6 Absatz 1 Satz 1 lit. c) und e) Datenschutzgrundverordnung. Die Vernichtung der Daten erfolgt unverzüglich, wenn die Vorhaltung nicht mehr erforderlich ist.

gez. Michael Oestreicher, Ortsbürgermeister

Ende Amtsblatt Waldfischbach-Burgalben



Horbach

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Schäfer

Freitag von 18.00 – 19.00 Uhr

06333/64760



Schmalenberg

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Seibert

In den ungeraden Kalenderwochen dienstags im Rathaus, Hauptstraße 47, Dienstzimmer des Ortsbürgermeisters, von 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr.

Rathaus:

06307/317

Ortsbürgermeister Seibert:

06307/1357



Steinalben

Bürgersprechstunden

Ortsbürgermeister Reischmann

Jeweils am 2. Donnerstag des Monats 17.30 - 18.30 Uhr

Rathaus:

06333/64788

Ortsbürgermeister Reischmann

06333/64359

In dringenden Fällen: Mobil Nr.

0172/8012417

Bekanntmachung der Tagesordnung

zur 7. Sitzung des Gemeinderates der Ortsgemeinde Steinalben am Donnerstag, den 03. Dezember 2020, 19:00 Uhr, im Sitzungssaal der Moosalbhalle in Steinalben.

Tagesordnung

Öffentlicher Teil

1. Einwohnerfragestunde
2. Niederschrift über die Sitzung des Gemeinderates vom 25.08.2020
3. Integriertes energetisches Quartierskonzept;
Vorstellung des Konzeptes durch die DSK
4. Übernahme der Aufgabe „Sicherstellung der Grundversorgung“ im Rahmen der Daseinsvorsorge durch die Gemeinde
5. Beteiligung am Zuschuss des Landkreises Südwestpfalz an die Heinrich-Kimmle-Stiftung für die Anschaffung eines neuen Cap-Mobils
6. Auftragsvergabe:
Errichtung einer Straßenlampe vor dem Anwesen Talstraße 40
7. Planung einer Hochfrequenzanlage zur Verbesserung der Telekommunikationsinfrastruktur

Lokale Nachrichten Waldfischbach-Burgalben

Kirchliche Nachrichten



Prot. Pfarramt Waldfischbach

Pfarramt Friedhofstr. 12, Wfb-B.
Öffnungszeiten: Di. + Fr. 8.30 - 11.30 Uhr
Tel.: 06333 / 2568
pfarramt.waldfischbach-protestantisch.de



Im Moment finden keine Gottesdienste statt!

Liebe Gemeindemitglieder, die Lage in unserem Landkreis und im gesamten Bundesgebiet hat sich verschärft und weitere Vorsichtsmaßnahmen zur Prävention gegen das Corona-Virus werden getroffen. Daher haben wir bis zum Ende der Risikomaßnahmen beschlossen, die Gottesdienste in den Kirchen wieder auszusetzen, um Sie möglichst wenig Gefahr auszusetzen. Gottesdienste für die kommenden Wochenenden können Sie erhalten: telefonisch unter 0 63 33/6 09 89 79 bzw. 6 09 85 76, im Internet unter <https://www.waldfischbach-protestantisch.de> und auf Anfrage in Papierform (kurzer Anruf im Pfarramt genügt). Passen Sie auf sich auf, bleiben Sie umsichtig und vor allem gesund!

Kirchenwahlen

In den nächsten Tagen erreichen Sie die Briefwahlunterlagen für unsere Presbyteriumswahlen mit einem Kandidatenprospekt. Sie können sich bis zum 29.11.2020, 18 Uhr beteiligen und die Unterlagen bei einem der Wahlbriefkästen abgeben. Die Wahlbriefkästen für Waldfischbach sind angebracht bei: Pfarramt, Friedhofstr. 12 und Dieter Rung, Jahnstr. 1; für Burgalben: Pfarramt, Friedhofstr. 12, Ingo Jüttner, Am Schulland 1 und Renate Wiedenhöft, Auf dem Riedel 6. Bitte achten Sie für Ihre Stimmabgabe auf die bebilderte ausführliche Anleitung. **Zur Wahl in Waldfischbach stellen sich:** Elke Bißbort, Heinz Buchner, Hannelore Eberle, Christa Kieborz, Carola Linke, Karin Schnauber, Patricia Straßer, Susanne Stucky-Metz, Jens Teßmann und Wolf-Ulrich Weber. **In Burgalben:** Annedore Götz, Jutta Kettering, Michaela Ranke, Manuela Weidler und Antje Weißmann. **In Donsieders:** Sabine Ferdinand, Friederike Hauck, Bettina Lazar, Andrea Schäfer, Heini Wolf und Beate Wolf-Lehr.

Ökumene in Waldfischbach-Burgalben und Heltersberg

Prot. Pfarramt, Tel. 06333 / 2568
Kath. Pfarramt, Tel. 06333 / 2412



Ruhepol

Jeden Freitag von 18.00-18.30 Uhr in der Prot. Kirche Waldfischbach
Diese Andacht lädt zum gemeinsamen Beten, Schweigen und Auftanken ein.

Atempause

Jeden 3. Mi. in Her (Ausnahmen entnehmen Sie bitte dem Amtsblatt, Gottesdienstordnung).

Pfarrrei Hl. Johannes XXIII

Das Pfarrbüro ist geöffnet:
dienstags, donnerstags und freitags von 10 - 12.30 Uhr
und donnerstags von 16 - 18 Uhr

pfarramt.waldfischbach-burgalben@bistum-speyer.de
Homepage: www.kath-pfarrei-waldfischbach.de

Samstag (28.11.2020) 1. Adventssonntag

17:30 Uhr (Her) Familienwortgottesfeier - Segnung d. Adventskränze
17:30 Uhr (Wes) Vorabendmesse

Sonntag (29.11.2020) 1. Adventssonntag

09:00 Uhr (Wfb) Eucharistiefeier, anschl. Gebet f. d. Pfarrei
10:30 Uhr (Hel) Eucharistiefeier
18:00 Uhr (Her) Andacht zum 1. Advent

Montag (30.11.2020) Hl. Andreas, Apostel

14:30 Uhr (Hel) Rosenkranzgebet

Dienstag (01.12.2020) der 1. Adventswoche

18:00 Uhr (Wfb) Atempause i. Säälsche

Donnerstag (03.12.2020) Hl. Franz Xaver, Ordenspriester, Glaubensbote (1552)

17:00 Uhr (Wes) Eucharistiefeier

Freitag (04.12.2020) der 1. Adventswoche

18:00 Uhr (Her) Eucharistiefeier mit eucharistischer Anbetung u. Segen

Samstag (05.12.2020) 2. Adventssonntag

17:30 Uhr (Hor) Vorabendmesse

17:30 Uhr (Wes) Eucharistiefeier - Familiengottesdienst m. Nikolaus

Sonntag (06.12.2020) 2. Adventssonntag

09:00 Uhr (Wfb) Eucharistiefeier

10:30 Uhr (Her) Eucharistiefeier

17:00 Uhr (Schm) Ökum. Adventsandacht vor d. Kita

18:00 Uhr (Hel) Jugendwortgottesfeier „Mit Gottes Segen i. d. neue Woche...“

18:00 Uhr (Her) Andacht zum 2. Advent

Termine aus unserer Pfarrei

Mittwoch (02.12.2020)

17:00 Uhr (Wes) Weggottesdienst - Kommunionvorbereitung i. d. Kirche

Donnerstag (03.12.2020)

17:00 Uhr (Wfb) Weggottesdienst - Kommunionvorbereitung i. d. Kirche

Gebetsinitiative in St. Joseph für die ganze Pfarrei

Wir treffen uns alle zwei Wochen nach der Sonntagsmesse zu einem kurzen Gebet für unsere Pfarrei und alle Menschen in ihr. Herzliche Einladung, einfach einmal dazuzukommen! Wenn Sie nicht kommen können, beten Sie einfach zu Hause mit. Lasst uns mit Gott sprechen – gerade in Zeiten der Unsicherheit, der Angst, Krankheit und weit verbreiteten Gottvergessenheit. Wir tun dies nicht nur für uns, sondern auch für die vielen Menschen, die uns am Herzen liegen oder an die keiner denkt.

Anmeldung Gottesdienst

Bitte melden Sie sich für die Gottesdienste bis spätestens Freitags 12.30 Uhr telefonisch oder per E-Mail im Pfarrbüro an. Sie ersparen sich das Anstehen und ggf. die Abweisung, weil die Plätze der Kirche - nach der Corona Verordnung - bereits besetzt sind.

„Weihnachten zum Verschenken“:

Die Messdiener unserer Pfarrei werden wieder kreativ und bieten Ihnen an, eine kleine Weihnachtsfreude zu erstellen, die Sie dann verschenken können. Dieses Jahr bereiten die Messdiener eine Lichtertüte mit einem Weihnachtsgruß, einer kleinen Bastelei und einer Karte mit der Weihnachtsgeschichte und einem weihnachtlichen Gebet zum Preis von 2,50 Euro an. Wenn Sie von diesen Weihnachtsgrüßen welche vorbestellen möchten, können Sie dies über das Pfarrbüro (06333/2412) oder Simone Gries (06333/274181) tun. So wissen die Messdiener etwas genauer, wie viele sie etwa vorbereiten müssen. Im Dezember können Sie die Tüten dann nach den Gottesdiensten erwerben. In Hermsberg bringen die Messdiener auch gerne die Geschenke zu Ihnen nach Hause.



Geistliches Zentrum Maria Rosenberg

Rosenbergstraße 22, Waldfischbach-Burgalben
Tel.: 06333 / 923 - 200, Fax: 06333 / 923 - 280
E-Mail: bhs@mariarosenberg.de
Homepage: www.mariarosenberg.de

Sonntag, 29.11.2020, 1. ADVENTSSONNTAG

10:00 Uhr Feierliche Sonntagsmesse mit Segnung der Adventskränze
(Übertragung im Livestream)

11:15 Uhr „Hirte, Engelscher und Woihnachtsesel“ Lesung mit Thomas Kiefer in der Wallfahrtskirche mit musikalischer Begleitung

Montag, 30.11.2020, Hl. ANDREAS

10:00 Uhr Festtagsmesse

Dienstag, 01.12.2020

06:30 Uhr Roratemesse - Adventliche Eucharistiefeier im Kerzenschein

10:00 Uhr Werktagmesse

Mittwoch, 02.12.2020, Hl. Luzius

10:00 Uhr Werktagmesse

Donnerstag, 03.12.2020, Hl. Franz Xaver,

Monatlicher Gebetstag um geistliche Berufungen

10:00 Uhr Werktagmesse mit Gedenken an Pfarrer Heinz Bachtler (+ 2010)
anschließend: Gebet um Berufungen

Freitag, 04.12.2020

10:00 Uhr Werktagmesse

21:00 Uhr bis „Du bist einfach da“

10:00 Uhr Gebet durch die Nacht in der Gnadenkapelle

Samstag, 05.12.2020, Hl. Anno

10:00 Uhr Wallfahrtsmesse

Sonntag, 06.12.2020, 2. ADVENTSSONNTAG

10:00 Uhr Feierliche Sonntagsmesse (Übertragung im Livestream)

10:00 Uhr Kindergottesdienst in der Tagungshauskapelle

18:30 Uhr Messfeier in der außerordentlichen Form des römischen Ritus

Die **Messfeiern** finden in der Wallfahrtskirche statt. Die Plätze sind begrenzt. Das Mitfeiern der Gottesdienste ist darum nur nach Anmeldung bis zum Vortag um 15 Uhr möglich: www.maria-rosenberg.de bzw. 06333/923-200.

Die im **Livestream** übertragenen Gottesdienste finden sich unter: www.maria-rosenberg.de bzw. www.bibelv.de/live-gottesdienste oder unter www.CHARA.CHURCH/LIVE

Rosenkranzgebet in der Wallfahrtskirche

werktags 09:30 Uhr

Gebetswache in der Gnadenkapelle

werktags (außer mittwochs) 10:30 Uhr – 17:00 Uhr

mittwochs 13:00 Uhr – 17:00 Uhr

sonntags 11:00 Uhr – 17:00 Uhr

Feier der Versöhnung (Beichte) in den Sakristeien der Wallfahrtskirche

samstags 15:00 Uhr bis 16:00 Uhr.

Weitere Termine für Beichte und Beichtgespräche nach persönlicher Vereinbarung (06333/923-200).

Öffnungszeiten des Wallfahrtsladens

dienstags bis freitags 10:30 – 12:30 Uhr und 13:00 – 16:30 Uhr

samstags 13:00 – 16:30 Uhr

sonntags 11:00 – 12:30 Uhr und 13:00 – 16:30 Uhr

Bitte beachten Sie unsere Internetseite maria-rosenberg.de, da es aufgrund der aktuellen Situation immer wieder zu Veränderungen kommen kann.



Prot. Pfarramt Höheinöd

Pfarrerehepaar Emmerich

Hauptstr. 8a, Höheinöd

Telefon: 06333 / 2310

pfarramt.hoeheinoed@evkirchepfalz.de

Sonntag, 29.11.2020 (1. Advent)

09.00 Uhr Gottesdienst in Höheinöd

10.00 Uhr Gottesdienst in Hermersberg

Ende der Presbyteriumswahlen um 18.00 Uhr.

Dienstag, 1.12.2020

16.30 Uhr Präparandenunterricht in Höheinöd

15.45 Uhr Konfirmandenunterricht in Hermersberg

Sonntag, 6.12.2020 (2. Advent)

9.00 Uhr Gottesdienst in Höheinöd

10.00 Uhr Gottesdienst in Hermersberg

Presbyteriumswahlen: Die Presbyteriumswahlen enden am 29.11.2020 um 18.00 Uhr. Bis dahin können die Wahlbriefe für Hermersberg und Weselberg in den Wahlbriefkasten am Hermersberger Pfarrhaus, Hauptstraße 27 oder in den Briefkasten am Pfarramt Höheinöd, Hauptstraße 8a eingeworfen werden. Die Wahlbriefe für Höheinöd können im Pfarramt Höheinöd eingeworfen werden. Bitte unterstützen Sie unsere Kirchengemeinden und beteiligen Sie sich an den Presbyteriumswahlen. Herzlichen Dank!

Die Gottesdienste finden unter folgenden Hygiene-Auflagen statt: Beim

Betreten und Verlassen der Kirche muss ein Mund-Nasenschutz getragen werden. Während des Gottesdienstes kann der Mund-Nasenschutz abgenommen werden. Es dürfen nicht mehr Personen in den Kirchenbänken Platz nehmen wie durch Markierungen ausgezeichnet sind. Auf Grund der erhöhten Infektionszahlen beträgt der Mindestabstand zwischen den Gottesdienstteilnehmern 1,5 Meter. Alle Gottesdienstteilnehmer werden mit Namen, Vornamen und Adresse erfasst. Die Hände werden beim Betreten der Kirche desinfiziert. Der Gesang bleibt noch untersagt.



Prot. Pfarramt Schmalenberg

mit Geiselberg, Heltersberg und Schmalenberg
Pfarramt Hauptstr. 50, Schmalenberg
Tel.: 06333 / 2568, Pfarrer Gippner, Wfb.
pfarramt.schmalenberg@evkirchepfalz.de
www.pfarramt-schmalenberg.de



Prot. Pfarramt Schopp

mit Schopp, Krickenbach, Linden,
Queidersbach u. Horbach
Pfarramt, Waldstr. 12, Schopp
Öffnungszeiten: Mi. + Fr. 9 - 12 Uhr
Tel. / Fax: 06307 / 395

E-Mail: pfarramt.schopp@evkirchepfalz.de
Internet: www.kirchen-in-kl.de



Sonntag, 29. November 2020

09.00 Uhr Linden

10.00 Uhr Krickenbach

11.00 Uhr Schopp

Beginn der 62. Spendenaktion Brot für die Welt. Das Motto lautet: „Kindern Zukunft schenken“. In Coronazeiten sind besonders Kinder auf Ihre Spende angewiesen. Bis Ende Januar 2021 können Sie Ihre Spende abgeben. Nähere Informationen unter www.brot-fuer-die-welt.de/themen/corona

Kirchenwahlen 2020 Am 29.11.20 (1.Advent) finden pfalzweit die Wahlen zum Presbyterium, dem Vorstand der Kirchengemeinden, statt. Wir bitten alle Wahlberechtigten, den gelben Briefumschlag rechtzeitig per Post zu verschicken bzw. direkt im Briefkasten im Pfarramt Schopp einzuwerfen! Vergessen Sie bitte nicht, Ihren Wahlberechtigungsschein in den gelben Briefumschlag zu legen! Sollten Sie bis zum 22.11.20 keine Wahlunterlagen erhalten haben, melden Sie sich bitte umgehend im Pfarramt. Folgende 10 Kandidat*innen stehen zur Wahl (bis zu 8 Personen sind zu wählen) Martina Denser, Freddy Scherer, Steven Storck, Melanie Hinrichs, Michael Hirschelmann, Pascal Katzschke, Silke Knoth, Otto Maurer, Axel Rung, Petra Schwelm.

„Nikolausessen“ am 6.Dezember 2020 – Ein Angebot für Sie in Coronazeiten!

Wir kochen für Sie. Ab 12 Uhr kann das Essen an der Sakristei/Nebeneingang der Prot. Kirche Linden abgeholt werden. Auf Wunsch liefern wir in alle 5 Dörfer unserer Kirchengemeinde ab 11.30 Uhr. Bitte das Essen im Pfarrbüro bis Mittwoch, 2.12.20 bestellen. Es gibt zum Mittagessen: Rinderroulade mit hausgemachtem Rotkraut und hausgemachten Semmelknödeln für 9.50 Euro. Der Reinerlös dient dem Erhalt unserer Lindener Kirche.

Bürozeiten im Pfarramt (Frau Müller)

Mittwochs und freitags von 9-12 Uhr ist Frau Müller telefonisch zu erreichen.

**Ev. Gemeinschaft
Thaleischweiler-Fröschen / Höheinöd**

Tel.: D. Schäfer: 06333 / 955100

www.egth.de

Sonntag 29.11.2020

18.00 Uhr Gottesdienst in der prot. Kirche Thaleischweiler

Impressum Lokale Nachrichten Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben:

Herausgeber: Fieguth-Amtsblätter, SÜWE Vertriebs- und Dienstleistungs-GmbH, Niederlassung Kaiser-Wilhelm-Str. 34, 67059 Ludwigshafen, Tel. 06321 3939-60, anzeigen@amtsblatt.net
Lokale Nachrichten Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben erscheint wöchentlich freitags und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte der Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben verteilt. Sofern eine Zustellung aufgrund von unvorhersehbaren Störungen nicht erfolgt sein sollte, kann die jeweils aktuelle Ausgabe unter www.wochenblatt-reporter.de/fieguth eingesehen werden. **Druck:** Badisches Druckhaus Baden-Baden GmbH. **Zustellung:** PVG Ludwigshafen, vertrieb@amtsblatt.net, Tel. 0621 572498-38. **Anzeigenberatung:** Traudel Klein, Tel. 06331 800450, traudel.klein@suewe.de, Anzeigenpreisliste vom 1. 1.2020. Beiträge für die lokalen Nachrichten Waldfischbach-Burgalben schicken Sie bitte an waldfischbach-burgalben@amtsblatt.net. Für nicht veröffentlichte oder nicht rechtzeitig veröffentlichte Anzeigen oder Texte wird kein Schadensersatz geleistet. Dies gilt auch bei Nichterscheinen der Zeitung in Fällen höherer Gewalt oder Störung des Arbeitsfriedens. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Haftung seitens des Verlages übernommen.

Verbandsgemeinde Waldfischbach- Burgalben

Schicken Sie uns Ihren Beitrag für die lokalen Nachrichten Waldfischbach-Burgalben an:

waldfischbach-burgalben@amtsblatt.net

Ferienbetreuung in Waldfischbach-Burgalben in den Osterferien vom 29.03. bis 01.04.2021

Das Mehrgenerationenhaus Waldfischbach-Burgalben bietet in den Osterferien eine Ferienbetreuung an.

Veranstaltungsort: CVJM-Haus, Ludwigstr. 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben
Teilnehmen können Grundschul Kinder (Klasse 1-4), auch wenn sie nicht aus Waldfischbach-Burgalben sind.

Auf die Kinder wartet ein buntes Programm und Spaß. Die Ferienbetreuung kostet 40 € (Geschwisterkinder je 30 €). Darin enthalten sind die Kosten für alle Aktivitäten und die Verpflegung (Mittagessen, Getränke, Zwischenmahlzeit).

Die Betreuung findet von 7:30 Uhr bis 16:00 Uhr statt. Die Anmeldung für die Ferienbetreuung erfolgt schriftlich beim Mehrgenerationenhaus.

Das Büro des Mehrgenerationenhauses ist nach vorheriger Terminabsprache für Einzelberatungen geöffnet.

Sie können uns telefonisch unter 06333-2766763 oder per Mail mgh@ghg-asb.de erreichen.

Geiselberg

Bürgerstiftung Geiselberg

Geiselberger Adventspodcast 2020 – der digitale Adventskalender

Bürgerstiftung Geiselberg präsentiert:

EINE REISE - EIN STERN - EIN ABENTEUER - ZWEI UNGLAUBLICHE GESCHICHTEN!

Für die Kleinen: Ein kleiner Esel, Samuel, nimmt seinen ganzen Mut zusammen und macht sich mit seinen Freunden auf die Suche nach dem größten Wunder der Welt. Auf dem Weg nach Bethlehem erlebt er viele Abenteuer! Wird er das finden, wonach er gesucht hat?

(Geschichte: Samuel und der Weihnachtsstern von Monika Larsen (Autor), Dorothea Ackroyd (Illustrator), © Verlag Ernst Kaufmann GmbH Lahr, ab 3 Jahren)

Für die Großen: Eigentlich sollte Henning seinen kleinen Bruder nur zur Probe für das Krippenspiel begleiten. Es kommt aber ganz anders und plötzlich befindet er sich gemeinsam mit guten Freunden auf der Jagd nach einem Weihnachtsdieb. Können sie ihn fassen?

(Geschichte: Auf der Jagd nach dem Weihnachtsdieb, von Silvia Möller (Autor), Manfred Tophoven (Illustrator), © Verlag Ernst Kaufmann GmbH Lahr, ab 8 Jahren)

Adventskalender zum Hören und Staunen ab dem **01. Dezember** auf der Webseite der Bürgerstiftung Geiselberg: buergerstiftung-geiselberg.de

Bei Rückfragen:

Sidny Morcinczyk: 0160 / 7147570

Regina Osraneck: 06307 / 91 20 41

Heltersberg

Heimatverein Heltersberg

Ortsgruppe im Pfälzerwaldverein

www.pww-heltersberg.de

Wir haben den Wanderbetreib aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie ausgesetzt.

Öffnungszeiten Vereinsheim:

Unser Vereinsheim bleibt bis auf Weiteres geschlossen.

Hermersberg

Andachten im Advent

Liebe Mitchristen, wir wollen uns im bevorstehenden Advent an jedem Sonntag Abend um 18 Uhr in der kath. Kirche Hermersberg zu einer kleinen Andacht treffen zur Vorbereitung auf Weihnachten, der Ankunft Jesu in der Welt.

Die erste Andacht ist am kommenden Sonntag, 1. Advent um 18 Uhr. Die weiteren

Andachten folgen am 06.12. (2. Advent), 13.12. (3. Advent) und 20.12. (4. Advent). Auf Ihr Kommen freut sich der kath. Gemeindeausschuss Hermersberg

Schmalenberg

TuS Schmalenberg

Info: Der Spielbetrieb in allen Klassen des FRV „Südwest“ bleibt bis zunächst zum 14.01.2021 ausgesetzt. Solange die staatlichen Verfügungen den Spiel- und Trainingsbetrieb nicht zulassen, bleibt der Spielbetrieb auch über den 14.01.2021 hinaus ausgesetzt. Sobald Spiel- und Trainingsbetrieb nach staatlichen Verfügungen rechtlich zugelassen ist, wird der Spielbetrieb nach rechtzeitiger Information fortgesetzt.

Auch die anstehende große traditionelle Jahresabschlussfeier des TuS muss Corona bedingt abgesagt werden.

Der Turn- und Sportverein Schmalenberg wünscht allen, trotz der niedrigen Umstände, eine schöne Vorweihnachtszeit, viel Gesundheit und Zuversicht, damit der Ball bald wieder rollen darf.

Waldfischbach-Burgalben

CVJM Waldfischbach-Burgalben

Hiermit laden wir alle Mitglieder zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am **13.12.2020 um 13:00 Uhr** ein. Die Versammlung muss auf Grund der Pandemiesituation leider in Form einer Videokonferenz stattfinden; wir hoffen, uns im nächsten Jahr mit Euch wieder in Präsenz treffen zu können. Zur Vorbereitung der technischen Umsetzung bitten wir bis zum 11.12.2020, 12 Uhr um vorherige Anmeldung unter info@cvjm-waldfischbach.de. Details wie den Zugangslink zur Videokonferenz erhaltet Ihr nach der Anmeldung.

Heimatverein sagt alle November-Veranstaltungen ab und kündigt neuen Kalender an

Die jüngsten Vorgaben von Bundes- und Landesregierung zur Corona-Pandemie veranlassen den Verein für Heimatpflege die seit Mai wieder aufgenommenen wöchentlichen Öffnungszeiten im Heimatmuseum - **donnerstags, 17 bis 19 Uhr**, sowie jeden zweiten Sonntag **im Monat zwischen 14 und 16 Uhr** - werden in diesem Monat leider entfallen.

Der Verein hat sich außerdem entschlossen die bisherigen November-Veranstaltungen - wie Volkstrauertag und Markt - auch den geselligen, das Jahr seit Gründung abschließenden „Adventskaffee“ am **Sonntag, 6. Dezember**, abzusagen.

Der bereits angekündigte Kalender für das kommende Jahr 2021 mit alten Bildern aus dem Archiv von Fritz Petry ist inzwischen gedruckt und liegt im Heimatmuseum bereit. Er enthält diesmal auch einige Gebäude - wie Hubersches „Schlüssel“, Villa Kuhnle, Meierei und Gefängnis im Ortsteil Waldfischbach sowie Gasthaus Helfenritter und Bahnhof in Burgalben - die wegen anderer baulicher Maßnahmen längst aus dem Ortsbild verschwunden sind. Der Kalender wird zum gleichen Preis von 10 Euro in der Buchhandlung KARIBU, Welschstraße 6a sowie in Susi's „Haarschneiderei“, Alleestraße 11 und erstmals auch in der Podologie, med. Fußpflege von Sara Gütter, Hirtenstraße 3 erhältlich sein. Außerdem sichern Vorstandsmitglieder des Vereins wegen Schließung des Heimatmuseums im November bei telefonischer Bestellung unter 4509, 274442, 1284, 1274, 2097 und 7011 einen Bring-Service ins Haus zu.

Aus dem Landkreis

Corona-Impfzentrum: gemeinsamer Standort wird vorbereitet

Die Entwicklung von Impfstoffen gegen das Coronavirus läuft weltweit auf Hochtouren. Aktuell wird davon ausgegangen, dass spätestens zu Beginn des Jahres 2021 einer oder mehrere zugelassene Impfstoffe verfügbar sein werden. Gemeinsam mit der Stadt Pirmasens bereitet der Landkreis Südwestpfalz daher als nächsten wichtigen Schritt ein gemeinsames Corona-Impfzentrum vor, in dem die Impfungen stattfinden sollen. Insbesondere Lagerung und Transport machen solche Zentren erforderlich. „Wir wollen die personellen und logistischen Ressourcen schonen, die zum längerfristigen Betrieb erforderlich sein werden.“, sieht Landrätin Dr. Susanne Ganster große Vorteile im einem gemeinsamen Standort und Be-

trieb. Die Bündelung erachtet auch Oberbürgermeister Markus Zwick als Schlüssel zum dauerhaften Erfolg. „Die Infektambulanz und das Corona-Testzentrum in unserer Messe sind ein Paradebeispiel guter Zusammenarbeit und erhielten mit dem Impfzentrum gleichzeitig einen weiteren wichtigen Baustein zur Bekämpfung der Pandemie.“ Der reibungslose Betrieb der Infektambulanz und des Testzentrums weisen diese Messe als geeigneten Standort in zentraler Lage aus, der auch gut erreichbar ist und ausreichend Parkmöglichkeiten bietet. Staatsministerin Bätzing-Lichtenthäler haben die beiden Gebietschefs daher mitgeteilt, dass der Landkreis Südwestpfalz und die Stadt Pirmasens gemeinsam ein Impfzentrum in der Messehalle der Stadt Pirmasens vorbereiten werden. Von Seiten des Landes Rheinland-Pfalz wurde allen Landkreisen und kreisfreien Städten angeboten jeweils ein Impfzentrum in eigener Verantwortung zu errichten. Aus Sicht der Landrätin hat sich in der Corona-Pandemie die räumliche Zentrierung der Testzentren in Zweibrücken und Pirmasens für die Einwohner des Gesundheitsamtsbezirkes bewährt. Nach Rücksprache mit der Stadt Zweibrücken soll deshalb auch für die zu planenden Impfzentren die Verbandsgemeinde Zweibrücken-Land durch den Standort Zweibrücken mitabgedeckt werden. Derzeit arbeiten Bund, Land und Kommunen gemeinsam daran, die notwendigen Strukturen für die Impfung gegen das Coronavirus zu schaffen. Bei Verfügbarkeit eines ersten Impfstoffes soll unverzüglich mit dem Impfen der Menschen begonnen werden können. Wann der Impfstoff verfügbar sein wird und welche Personengruppen dann für eine Impfung vorgesehen sind, werde vom Land noch mitgeteilt. Dass man für den geplanten Ablauf gut in der Zeit liegt, macht Zwick an den Vorgaben des Landes für das Impfzentrum fest. Bis Mitte Dezember sollen diese ausgestattet und betriebsbereit sein. Neben dem festen Standort in der Messehalle sollen von dort aus auch mobile Impfteams eingesetzt werden. Als Impfkoordinatoren werden Stadtfeuerwehrinspekteur Karl-Heinz Bär und als sein Stellvertreter Kreisfeuerwehrinspekteur Stiven Schütz benannt.

werkveranstaltung

Für alle Kommunen aus dem Gebiet des Biosphärenreservats gibt es am **Diens- tag, 01. Dezember, von 15.30 bis etwa 18.30 Uhr**, eine Online-Netzwerkveranstaltung zu ausgewählten Nachhaltigkeitsthemen. Das Online-Treffen richtet sich an alle Interessierte – einschließlich Verwaltung, Politik, Zivilgesellschaft, öffentliche Träger, Kirche, Privatsektor und weitere Akteurinnen und Akteure. Es wird angeboten vom Team des SDG-Projekts des Biosphärenreservats Pfälzerwald gemeinsam mit der Servicestelle Kommunen in der Einen Welt (SKEW) von Engagement Global. Unterstützt wird die Veranstaltung zudem vom Land Rheinland-Pfalz. Die Online-Netzwerkveranstaltung richtet sich sowohl an die acht Kommunen, die sich am Projekt „Pfälzerwald: SDG-Modellregion für ein nachhaltiges Rheinland-Pfalz“ als Modellkommunen beteiligen, wie auch an weitere interessierte Kommunen im Pfälzerwald. Die Veranstaltung beginnt um 15.30 Uhr mit einer gemeinsamen Gesprächsrunde zur Verkehrswende auf kommunaler Ebene. Der Ausbau von ÖPNV sowie von Rad- und Fußverkehr, die Stärkung von E-Mobilität und Car-Sharing, die Reduzierung des motorisierten Personenindividualverkehrs und die barrierefreie Mobilität sind Zielvorstellungen für eine nachhaltige Zukunft vor Ort. Im Anschluss an die gemeinsame Gesprächsrunde teilt sich das Publikum in drei Themengruppen. Die erste Gruppe beschäftigt sich mit dem Aufbau von kommunalen Partnerschaften im Globalen Süden. In einer weiteren Gruppe steht die kommunale Klimawandelanpassung im Mittelpunkt. Der Klimawandel ist in Rheinland-Pfalz längst angekommen und stellt die Gemeinden, Städte und Landkreise vor immer größer werdende Herausforderungen. Fragestellungen wie etwa, wie unsere Gebäude der Zukunft aussehen und wo die Herausforderungen der ökologischen Transformation liegen und wie diese gemeistert werden können, bewegen Kommunen. Die dritte Gruppe beschäftigt sich mit kommunaler Nachhaltigkeit und der Nachhaltigkeitsstrategie Rheinland-Pfalz. Letztere zeigt an, wo im Lichte der globalen Herausforderungen die Schwerpunkte einer nachhaltigen Entwicklung des Landes liegen, und auf welchem Weg es sich befindet. Dabei ist der Übergang zu einer nachhaltigen Entwicklung nicht allein eine Angelegenheit der Landesregierung. In unterschiedlichsten Bereichen können Städte und Gemeinden ihren Beitrag leisten. Anmeldungen zur Online-Netzwerkveranstaltung sollten bis zum 26. November an Nicole Bangert unter n.bangert@pfaelzerwald.bv-pfalz.de eingehen, bitte unter Angabe der gewünschten Themengruppe sowie von Name und Vorname, Organisation und Funktion.

Aus der Nachbarschaft

Bezirksverband Pfalz

Nachhaltigkeit vor Ort Gestalten: Onlineveranstaltung für Kommunen im Pfälzerwald - SDG-Projekt zu UN-Nachhaltigkeitszielen bietet Online-Netz-

Service

Wasser Höheinöd

In Notfällen im Bereich der Wasserversorgung der Ortsgemeinde Höheinöd ist der zuständige Bereitschaftsdienst des Zweckverbandes Wasserversorgung Sickingerhöhe-Wallhalbtal erreichbar unter der Telefon-Nr.:

während der Öffnungszeiten: **06334/441208**
nach Dienstschluss: **06375/6149**

Geiselberg, Heltersberg, Hermersberg, Horbach, Schmalenberg und Steinalben **0631/3723-301**

Waldfischbach-Burgalben

siehe Gemeindewerke Waldfischbach-Burgalben

Wärmenetz Hermersberg, Höheinöd und Steinalben

In Notfällen ist die WVE Kaiserslautern zuständig. Die Notrufnummer lautet **0631/3723-301**

Abwasser und Kanal

für alle Gemeinden **0631/3723-301**

Strom

für alle Gemeinden (außer Waldfischbach-

Burgalben)

0800/7977777

Waldfischbach-Burgalben

siehe Nahwerk-Energie GmbH & Co. KG

Gas

0800/1003448

Gemeindewerke, Am Bauhof 1, Wfb.-B.

Öffnungszeiten: Mo, Mi + Fr 9 - 12 Uhr
Mo 13.30 bis 16 Uhr Tel. 06333/2758100
Mi 13.30-17.30 Uhr
Bereitschaftsnummer Tel. 06333/2758-2322

NAHWERK Energie GmbH & Co. KG

Öffnungszeiten: Mo, Mi + Fr 9 - 12 Uhr
Mo 13.30 bis 16 Uhr Tel. 06333/2758200
Mi 13.30-17.30 Uhr
Bereitschaftsnummer Tel. 06333/2758-2322

Recyclinghöfe

Recyclinghöfe des Landkreises sind Entsorgungseinrichtungen, bei denen sowohl verwertbare Abfälle als auch bestimmte Problemabfälle aus Privathaushalten angenommen werden.

Heltersberg

Tel. 06333/65935

Mo, Mi, Fr. 13-16.30 Uhr, Di, Do 8.30-12 Uhr + 13-16.30 Uhr, Sa 8.30-12 Uhr

Waldfischbach-Burgalben

Tel. 06333/2937

Di, Do 13 - 16.30 Uhr, Sa 8.30 - 12 Uhr
Der Recyclinghof Waldfischbach-Burgalben befindet sich in der Nähe des Bahnhofs.

Donsieders

Tel. 06333/5510

Mo - Fr 8.30 - 12 Uhr, 13 - 16 Uhr
Der Recyclinghof Donsieders befindet sich bei der Bauschuttdeponie zwischen Donsieders und Clausen.

Kleiderkammer Deutsches Rotes Kreuz

Waldfischbach, Hirtenstraße 44

Wir sind jeden Mittwoch von 9:00 Uhr - 11:00 Uhr für Sie da.

Weitere Informationen:

Gabriele Teutsch, Tel: 06333 4131

Bürgertelefon und Bürgermail

Bürgertelefon: Jürgen Germann,
Mo. - Fr. 10 - 16 Uhr **0172-6771538**

Bürgermail: buergertelefon@b-w-b.de